Seconde naulgation faicte par le commandement Monsieur
du tres xpien Roy Françoys premier de ce nom Nu-
parangonnement des a desormeys les terres occidentalles estantes
soubz le remar de parallelles des terres Noyamenr
dung Roy le par cuy Redantement ta commancees a faire
de commun Frecle naulgaon faicte par Jaques cartier natif de
Saint malo de Aste en bretaigne picchote dung Roy cy Lan mil
dung cent trente cy

Au Roy tresgrien

Guit cens trente trois.

672 . 10025

Considerant O mon tresredoubte prince les grans
biens et don de grace quil a pleu a dieu le createur faire a ses
creatures et entre les autres de mettre et assouvir le soulcil qui
est la lue et angmentissance de toutes treses et saint le quel mil
ne peult sanctiffier ny geneter en lieu et place la ou il a son mouement
et demeurance ordinaire et non semblable aux autres planetes Dan
lesquelz mouuement et demeurance toutes creatures restantes par la terre
en quelque lieu et place quelles puissent estre en vie ou en peneur
auroy en lan duy soulcil qui est 365 iours et six heures auctant
de temps declare les vngs que les auctres non que il soit tant
Sanct et adam et vngs aussy que les auctres par ses Rayz et Reflexions
ny la diuision des iours et mutz en parueille egalite Mais suffist
quil est de telle sorte et tant temperement que toute la terre en
peult estre habitee en quelque zone climat ou parallelle que ce soit
et telle antiq les tanes arbres herbes et toutes autres creatures de
quelque genre que espere quelles sont par linfluance du dit soulcil
dommes fruitz et germeuement selon leurs natures par la vertu et nouuellement
des creatures humaines Et si aucuns bouleux veuil le contraire
de ce que dessus en allegant les dits des sages philosophes du temps
passe qui ont dit et affeme quil y a cinq zones
dont il en dit et affeme trois estre inhabitables et assauoir la
zone torride qui est entre les deux tropiques ou poistrines pour la
grant chaleur Reflexion du soulcil qui passe par le zenith de cay
zone Et les deux zones arctique et antarctique pour lagrant
froideur qui est en icelle a cause du peu de chaleur qui y est
et aussy Raisons Il y a aussy qui y a escriptes la maniere et les
fourmentes qui y sont pensees aussy et qui les trouuent par autres
Raisons naturelles la ou il y peuent leur fondement et directes
antentions seulement sans aucune ny mettre leurs pensees aux dangers

Esquels les cussent peu virgeuos a ygorsos corporaure de
Leur dite Maus le dway pour ma Republique que ce pour
dreuce philosophes a cesse par my les esrontiuos vuy
bosf mot de grande ongnauur qui dit Que corporanta fus
Roum magistra par conseignement duquel fay oze entreprauy
de adverso a ca beau de vos magestes Roiaccs cestuy propos
ly mamer de prologue de rominy speter Labeo (par sy nam
vos Roial admonendemyn ceo. sinsles maumieos de pis Non
ayant ce tant de sramate deuce mutoe ly Lamentur dreuce
peuis et dangeos qui ly ont ou a ont de sw de vous fe tuschunder
sowure a Langmentaun de la tressamate foy espiemur ont augmen ce
ontvaur dreuce oppinion des philozophes par vrayo corporaure
Fay allegue de que danam pouce que le Regarde que corpuhel
qui rsamum les par ceuw a coriam ce se Reampe a coridam
faisam ce tous ly rwcup de la terre domnam Lumeor rsaccum
a tous comunde ly vuyt quatre Seuxes Qui rsp vuy fow
natuel Eame autme interumpion de son mouuement ly
ambs natuel Ne lexemple de quoy le pense ly mon simple
entendement ce sant cuis Raison y allegue qui plenst a dieu
par sa diuine bonte Que toutes humanes creatures estantes
Habitantes sur ce globe de la terre ainsi quelles ont veue
angmoissamer dreuce poncel ant ce ce ayem pis ce temps
a veuw angmoissamer crocance de nos samate foy par Gouuernem
Frecle nos tressamate foy Ne este eimer plantes ly ca
terre samate qui rsp ly casyje a coriam de nos enuoppe Ne
Demipmes par succession de temps apporter admiguer furgo
a mons de fmablemen ly coeridam de nos ly enuoppe a
Cosempler dung poncel Portam sa rlaute rsaccum dessam
ly corridam ommie dit es Et parvellemen Ange auons
veu Frecle nos tressamate foy par plusieurs foys a Corapon

des marchans Secretaires et faicte registrer et escripsz en aucuns
livres de demeure fondamentaux Lecteur et monstrez et declairez
plus appertement que ampavant et maintenant nouvelles apres
nouvelles avons ces marchans entendues et aucuns affoueurs
d'icelle obmisses et fabuleuses du tout estranges et
et ces voyes supposez d'icelle my donnons ordre par moyen
Justice. Mais que on veut se marchans tous les voz pays et
Royaume par bon ordre et police que y avez mys par ladicte
ayez veut on dormir angloise diable enfeme de satan ces
pomes esprient voyes pillerez regies ratolicques affoueurs
de tous les auctres diecez augmentez et arrouste ainsi que a
fait ce ratgocique Roy d'espagne et terres qui par roy gmandement
ont esto desormectez A Corridam de ses pays Royaulme
Qui ces ampavant nous estoit inconnues estranges voyes
de nos foy Comme la nouvelle espagne Lysabecq - Terre ferme
et auctres yles ou on a trouve innumerables peuples Qui a esté
baptisé Redmet a nos tres saincte foy.

Et maintenant les capitaines navigans faites par voz Roial
ordonnancement En ca desormectez des terres occidentales estan
ponbz ces rhymatz et paroalles de voz pays et Roiaulme nous
ampavant a vous ny a nous angmentez pomtez voz et saincte
La bonte et protection diecez La innumerable cantite des peuples
y habitans La bonte et pacifiste diecez et zeuleement ca
Quandit du goam flemme que donnot et a ponse ce pavoy diecez
voz terres et rep ce plus goam sinte ampavant que on surcy
Tamarb auvo vou. Qui ces reposez domnem avecq que ces
ont voues destame respovante de l'angmentation futur de nos
tres saincte foy de voz seigneuries et non tres pertes (ainsi que

C'est la zizinite de Canada

Sonc p Cana Biro pau ro presen peter Amor Nuquel
son amplenmen antemes tontos los respos digues de
monnoyer que aurons bens e que nons son amenes tant
en passan lang navigaion que estans passans pr tous les
nostres pays e terres les portes dangers e desemens
desuces terres

Le Dimanche tierz et sieste iour de pandrosse
xbre lan de may aud an mil cinq cens trente cinq
par le commandement du capitaine et bon vouloir de tous chiuz
se confesse et receuz tous ensemblement pour receuoir
le sacrement cathedral dudit saint malo du pres lequel
auons faicte faire finnes pour presenter au chanoine de lud
eglise damant vacant par le deces monsr de saint
malo lequel est par estat episcopal pour donner
la benediction.

Et lesquelles ensuiuent Dimenche lendemay le
dict dont bien et iustement et appareillez saincts
troyd premiers Sauiour la geand heomyne du port de
cancaven Cent a lx chiuz vn estort lesquel capitaine gentil
et prouu maistre thomas fromont Claude du
portbryand filz du sr de montfleul et estan pour de
montplaisir le dauephain thomas de la pommeraye
et aultres gentilzhommes. Du xe iour Nauire pommer
la petite heomyne du port de cancaven poiante chiuz
estoit capitaine pulz lesquel iustice Marc falobert et
maistre. Guillaume le marge et vn trieul et plus petit
Nauire prime heomyne du port de cancaven et
chiuz en estort capitaine gmee le bretoy et maistre
Jaques primiguet Et Nauiga saincts aulcuz bon temps

Jusques au vingt septiesme jour de may que les
temps de toutes vieilz coutumes et usages
et coutumes qui sont a dire et
coutumes et usages dessusdits que jamais memoire
qui passa n'est. Lesquels sont sans aucun abuse
et seulement que le vingt septiesme jour de may par
lesdits marchans temps et usages sont introduits
sans que nous ayons eu nulles les vingt
et huitiesmes jusques a la tierce nativite la eu autres
limites nous tousiours tous esgaulx.

Et depuis nous estre introduits de nous en toute amiti
la nef gruelle par la mer de tous vieilz coutumes jusques
au vingt jour de juillet que nous avons a sainct tierce
nativite et poinsonnes tierce a l'isle et vyscaulx laquelle
est a quatre lieues de la grande tierce. Duelle ysle est
en tocqplanc dorpeulx que tous les navires de France
y pourroient facilement changer sans que on peut
quoy en est tire. Et la en poinsonnes deux bourgeois
pour pilotes de nos vaisseaux. Quelle ysle est en
la seigneurie du roy et quarante neuf degrez quarante
minutes. Et le vingt jour de juillet nous avons appellions
de ladite ysle et aussy bon temps venismes au
hable de blanc pelion estant en la baye des chaulx
le quinziesme jour de juillet que est le lieu ou
nous devons standre. Duquel lieu fismes attendre
nos compaignons jusques au vingt septiesme jour

Dudict moys qu'ilz arriverent tous deux ensemble. Et la
nous accoustrasmes et prinsmes eaues boys et aultres
choses necessaires. Et appareillasmes et fismes voille
pour passer oultre. Le vingt neufiesme jour dudict moys
a l'aube du jour / et fismes porter le long de la coste
de nort gisant est nordest et ouaist surouaist jusques
environ les huict heures de soir que misme les
voilles bas / le travers de deux ysles / qui s'avancent
plus hors que les aultres que nous nommasmes les
ysles sainct guille / lesquelles sont environ vingt
lieues oultre le hable de Brest / Le tout de la dicte
coste depuis les chasteaulx jusques icy gist est nordest
et ouaist surouaist / rangee de plusieurs ysles et terres
toute hachee et pierreuse sans aucunes terres ne boys
fors en aucunes vallees.

Le landemain penultime jour dudict moys nous fismes
courir a ouaist pour avoir congnoissance d'aultres
ysles qui nous demouroient environ douze lieues et
demye, entre lesquelles ysles se faict une couche
vers le nort, toute a ysles et grandes bayes
apparessantes y avoir plusieurs bons hables. Nous
les nommasmes les ysles saincte marthe, hors

Lesquelles amyrons une fende et demye: ala prise ya
une basse bruy dongeveche: vn le ya quatre vn rmy hastes
qui demeurent le boanides deportes hayes en la tenure
de est et ouest de lyes ysles samet guillaume, et ouestre
ysles qui demeurent de ouest sur ouest des ysles
samite marthe amyrons sept fennes. Lesquelles ysles
ouers umfmes qudis lad tenu amyrons une hence aprues
midi. et despuis lad tenu trspasses a lonlage
viouante fmes comyrs amyrons quinze fennes trspasse de
boandes dm rip desdes basses que nous nommasmes
les ysles samet germain, dn suest dnquel rip amyrons
trois fennes ya une autre basse fort dongeveche
et dauellement estoit ladit rip samet germain et samete
marthe ya vng banc hors des ysles amyrons dung
fennes sur lequel nya que quatre boasses et pour
ce dongues de ladite coste misfmes les vicles
bas et ne fesmes portes lad myet s

Le landemain dimenche fesmes de fmelet fesmes comyrs
le long de ladite coste qui est est et ouest quant
dn suest lequelle est toute plaine de ysles et basses
et coste fort dongeveche. Quelle contient dempuis
ladit cap des ysles samet germain trspasses ala fin
des ysles amyrons dnq sept fennes et demye et

A la fin de ces isles y a une moult belle terre basse plaine de
grands arbres et hauts et est telle coste toute bordee de
sables sans y avoir aucune apparence de sable jusques
au cap de tremot qui se trouve au mouvement qui est
a environ sept lieues de ces isles lequel nep regnoit pas
du vivrage produit et pource fumes prestes toute la coste
a encrist mouvement jusques au port que les vaisseaux
sont coutumes et accustumes porter leur sauve ou musques
pour premiers qui est un bon petit havre entre le
cap tremot environ sept lieues et demye et est
entre quatre isles, portant a la mer Nous fumes promis
le havre pour mettre mieux et sur la plus prouchaine
isle plantasmes une grande croix de bois pour memoire
et fumes amenes lad croix au moustier pour aller quelque
et la trouvasmes de terre et terre de parfond
de brasses, puis dedans lieu habile a quatre brasses
et se trouve grande de deux brasses qui demeurent
des deux costes a demye lieue. Nous avons terre riche
coste est fort longueur et plaine de brasses
Non obstant qu'il semble y avoir plusieurs sables qui a
que brasses et platieres. Nous fumes aux habitants
demeurant les uns jusques au demeurant un
jour devant lequel jour apparaillasmes et vinsmes
environ la terre du sud vers le nep de tabast
lequel est distant demeurant habite environ vingt lieues,

grant mort mordast et sr. Simonast Et le fandsman
le dit dmt cotoanc et pmere que ne trouasmes mlz
hables a lady trouc du sr. fesmes protes dcs le
mort oultre le procedant hable Damyon ~~de damyon~~
Sir Simons ne trouasmes une fort belle v grande
baye plane desplee et bonnes arbres et pasture de tous
les temps qui pouvoyt faire et pour congnoissance
de celle baye ya une grande v lee rome dng rep de
trouc par remure plus hault que les autres Et sur
la court simyon dmy Simons ya une montaigne
fort rome dng tas de ble Nous mesmes
ladite baye la baye saint sanoch.

Et pour tous endroit mort Nous trouasmes de
ladite baye saint sanoch et fesmes protes a vnerst
et dmesmes quelcon dng rep de trouc devers le sr.
par gest simyon sonerst dng cart du sr. monnerst
endroit hable saint sanoch simyon dmy rny lidits
Et par les dits samanges que auvons pour le
poisnes vivrez mors fut dit que restoit de la trouc
devers le sr. et que restoyt une y lle Et que par

le sr. Dwelle estoit le tenyr a celle de longuedo ou
nous les auions pour le prendre vuidge a Canda et
que a dit Jenoy dela duch rep et yle Commaunyt
le royaume du yngleterre a le terre Dedans le
mont allant vers la Canada. le teanuis duch
Cap enyoyen trois fuismes ya de fond Cent
hoames et plus Et nest memoyre de tumant auoy
tant veu de baccames que nous vesmes celle vuidge
le teanuis duch Cap.

Le Jandisman lem que dame daorst quenyrsme duch mort
nous passasmes le destroit la mort daurant
Et le Jandisman esmes cengnorsmure de terres que nous
demouerent vers le sr. que est une terre a Hanches
montagnes a mesonelles Cest le rep nyes de la
yle que nous avons nomme Frisle de Castumpton et ung
Cap depy hanches terres gresset est mondest et
marest monnayt Et va entre eulx mgt rmy fleuves
et doyt on les terres du mont entroues plus
hanches que celles du sr. a plus de toute fleuves
Nous trouvasmes le pry terres du sr. Dempmys
les lyons trespasmes au mandy mig que se vent
vent bruyt et mismes le Cap au mont pour acter
trevis redrettes hanches terres que vayons Et mond
lestoyns le vy trouvasmes le pry terres Dymes et bapsses,

Nous les dits Comte et Lord Montaigne et Edward le prince
pour les lieges hommes tenuz et gardez pour celle cause et
ensuit nous et le prince et pour les primaires
que ensuent nous a l'estre dit que restent le
Commandement du Seignurie et tenez habitez et
nos dits tenuz le royme Espagne qui appellent
Languedoc. Et pour ceux les tenez du prince et
celles du prince ensuyvent toutes lieuez et plus de duly ne
trouvez de parfond et nous sommes primaires notifiez
estre les ditz et Commandement du grand seine de
Berthelage et ditz de Canada. Lequel allent tousjours
en estre present trespassez a Canada et puis que ces tocsin
sont dentre seine qui va le long que semayns homme
ne peut estre au bout qui en assent ny et que ancien
passage ne peut que le haterule et voyant lieu
dite et qui afferment ne ancien ancien passage
que venent les Cappe passe ancien trespassez
a ancien veu les estre et coste de nos
qui ancien obmis a voyes dempeys les baye
ne peut semblez pour aller voyes les tenez du prince
pour voyes qil y ancien ancien passage

Commencement de la Cappne fait par les Jurats
les quelles en assembleé suppliez a nostre congnoissance
de la bayle saint Sauveur pour veoyr
pre. y avoit autrem passage vers la mer

Le mercredy ebme. jour d'aoust les Cappne fait
par les Jurats les quelles en assembleé et mature. la. rep. de
Sauveur bort et Jangasmes lad. ouste. Dr. mort
qm gist nouvelest et souverainest parsant vng demy aur
qm est une. trouve. bort Sauveur mon tant come. nelle. du
qm est une. et avoumasmes la. lang a. cept yeles monet
n. et avoumasmes la. lang a. cept yeles monet
Sauveur que. mores nouvelsmes les yeles. Jondes qm
ont de amyvoy quarante. lanes des trouves du
n. et samement trouves ala. cmes trouves un quatre. lanes
la. trouves desquelles ya vny Commancement de
bassee trouves plumes de bardy arbres desquelles
trouves mores Jangasmes les dendroes amesques cmz
bauques la. trouves desquelles ya plusieurs bauques
de. pelloy a plus de dedy lanes ala cmes fort
dungeaulx lesquelz demeurent de bassee cmes
et au bort desquelles bassee trouves qm contiennent
amyvoy dix lanes ya une stipendre derue doulce
portant ala cmes tellement que a plus dme. lane
de trouve elle est aupre. dicelle que erue de fontaine
mores entoasmes en lad. stipendre amdy cmz

bauqmes et ne trouvasmes a lentrée que brasse et
demye de la voie dedans lad stipulacion plusiers personnes
qui ont forme de chanuy les quelz sont alez
hors de cuyt et de lyons alez cuis ensemble quel
cuis fut dit le cuis doutz sommes et de cels
personnes vesmes grand nombre dedans lad
stipulacion

Et sur ce lesdits maistre Thomas Andrieu pretendent au contraire a
lencontre du lieu fermes voulez et fermes porter les bancs
de lad ensemble tant que nous avons ensemble
delaissez et de lad rosee du cuyt que nous avons
veu et de lesse de lassumption que nous avons
esse quelque au partie de lad terre Et lesquels que nous
fermes retenons que lad ensemble estoit flangee et quel cuy
avoit cuil passage et retournasmes a cuy cuisses que
estoient esdits esplez ou il y avoit bonnes fladdes a
eslin et a dungt brasses et pallon dengnel lesquelles
avons esse nous premiers entre cy faire voulez pour
la cause des bancs et dicelz rendaues par faire
trouves au temps dudit cuyt que nous avons ensemble
et avons esse par la cuis chemyn faisant trouves
au dungt cuisse dudit cuyt que nous avons aussy

Ung habe Dela. este. Dn. sr. qui est amyron mr. el Fresnes
Deps est yslee Saquel. est de tamed. De trays yslee
plattes qui sont par de parmy Dn. fleme. et amyron
de cuy [illegible] Deps yslee et Fleds Sable. Dedans le
mest ya une fort grande Stypmedes qui est entre les
Gametes et Bappes tenues Saquelles faict pensys
Bannes ala. mes a plus De trays Fresnes qui est
Dny pays fort Dongeously et ome. de deny bragges
et mouins / et ala. thoste. Dnesly bannys tenues des
et tenute. bragges bost about Custe. pecie este. Dn.
mest gyst Nost mondest et sr. sinvenust

Le habe. Sanyrut Dict on. prosannes qui est alla. tenue
On. sr. est habe. De mares et De pcr. de bacho Nous le
mesmes les yslands remet Johan Ere. que nous y
entreamies le Jeno Dela. de Vallary Dnes sanet et
anyrement que. avonnes aud habe. ya une yslee a. est Dnelly
amyron Cuy Fresnes on. fe. mya. remet de passage
entre terre et elle que par bateuly. Ledict habe. des
yslands sanet Johan assche. tenues les mares et
y mayme. Lesne de deny bragges, le mareis lish.
a. mestre mamoes est bens le. sr. Dny petit yslot
qui est ange my Dnes habe. bost aud yslot

Nous appellasmes. Dud habbe. le prisme fous de
Septembre pour aide des Canada. et amyrons prinze lieu
Dud habbe de Conquest nouvelment ya. trois ysles angoum
dud flesme. le roande de Sequelles ya une Espinde
fort parfonde et comante qui est la. Espinde et le amy
Du Royaume et terre. Dis. Saguenay auxi que nous a.
este dit par nos hommes Du pays de Canada. et
est Voelle Espinde entre Hauetes montaignes de pierre
me. sans y avoir que pas de terre. et non obstant y nous st
grand quantite. Darbres et de pays ors portes qui
Courrent sur les hauts pierre me. comme sur terre terre
De porte que nous y avons vu. tel arbre. suffisant
a. mastes nauire De toute thoy auxi dit que.
sont possible. Lequel estant sur ung Rivy sur
y avoir aucune. pinaus De terre. de hartree. Dnoelle.
Espinde trouvasmes quatre barques De Canada qui
estoient la venues pour faire pescherie de loups marins
et autres poissons Et Nous estans pres dedans
lad Espinde vint Deux Desd barques vers nous
venues Lesquelles venoient au vre pour et nauire
De porte que au Recevoit vre et Lauebre aproucha
pres qu'ils pouvoient entendre Lun de nos Sauvages
qui se nomma et fist si vaynquessant et cas fist
voeux pouvoient avoit.

Ad Landemain Ricardus filius Johannis de Septemvaux
Justiciarius Domini de Audley Johannes pro fine de
Thomas Domino Audley et Eleanora filia Johannis quondam
comitis de Longueville petunt quod dictus Johannes
de Audley Johannes filius Thomas de Astbury de Cheshire
a plus de triginta septem annis qui Deus et tortis Bracciis
cum de gravi plurium Comitatum Thomas et principis et filius quondam
Dominus pro ordine Septem ville de Porte quod
Cumdamus et pedes quod galeria simul et armis
de cum bracchis et a lor thorste Deus placeat ya
de pavisum tortis Bracciis et plus Pacem Audley
Johannes Dr. Sagittarius et Septem ville amicorum rum
Johannes Domini de Monmouth ya Domino antiquo ville
Domini de Monmouth de Aquitania ya de Monmouth Hanchet Domini
de Domini Dequelles rumdamus pusse Comitatus pro
efficacia Sebba et cum pensum tortis de fons a
Vile Bracciis adhuc tota Dare De tortis de Porte
quod fuit Comitatus Aforemonde Domini Audley ville in
propinquis a tortis rum Bracciis et Bracciis fons

Ad Landemain Dominus quatuor fuit Domini et
appariciebat pro pappis Dictus et dictus Comitatus

Dmo. Rogero de Persons de Sqrichy se cuest memorare
hominem amoys dau my omy. Lequelz persons pent
auant. gorz come mouchons sans dauis auum estory
et pent apres farly par les corps et testes de la
faury dm Lenards auant. blancs come magis
sans auirme ~~taylye~~ tailye et y as a. mouet grand
membre. Devant les fesme qui vsuant entre les me
et lesme Donlo. Les gens dr payes les
commant ~~Dehotlymyt~~ et mors ont dit qulz pent
fort bons a. mangier Et pe. mors ont affirme my ay
amoys ay tant les fesme my payes que. ay nest
auoyt.

Ego mo. Johes dit amoys amoy bien vent fesmes
comis amort les fesme. amyvoys quinze. Lenues
et vnfemes pour adonc. y les. qui est bien ala. tiere
Dn cuest Laquelle faict vne. petite haye et
cuerbe de tiere. Laquelle se. ya vng membre
Jn estimable de grandes bestiaus qui pent es amyvoys
Dnelle. y les. Et vaillament Et ceulx dr payes pe

faict et amyrrons de Fadrete ysle grande pesthenge
de adhothynes ny Damant esrongs Ses ya aussi
grand conant et amyrrons de Fad ysle como Damant
bordurels de fles et ebbe. Prede ysle contient amyrrons
trouys Fennes de long et Dels de Fanze et est
une fort bonne terre et grasse plane de bieuls et
grands arbres de plusieurs sortes Et en icelle ya
plusieurs rondeces franches que toutmasmes sont thangs
de mylles aussi grosses et de millieus pendus
que les nostres mais ny peu plus Dmes et
ya la Nommasmes la ysle et est rondeces

Et ny Jeus Dnert cmys fons cmes Dme apres
avoir ung sa messe Nous Jehsmes de Fad
ysle pms acles amont ledit flame et emsmes a
tm ysles qui estoient Dystantes de fad ysle
et conedes de pept aymet fennes qui est fe
Commandement de la terre et prouynce de Canada
Degnolles y en a une grande qui a amyrrons dre
Jennes de long et ung de large en ce ya

C'est l'ile d'Orleans

gens Demorant en ceste grande pestilence de tous
les pertenants en ceste Dedans lieu ferme plein les
prisons Dequey ladite fait et apres mention les ons
estant prest et ordonnez entre ceulx grande ypocrisie et fa
lace. Et ceux estimez a trouve et postesmez les dis
hommes que ceux auxquels ceste presentement sumpt
hommes que ceux auxquels ceste presentement sumpt
et trouvez plusieurs gens en pays lesquelz
commandent a finir et ce veullent approuvez de
finir adre: que lesquelz dits hommes commandent
a plus et faire Dite quelz estoient taxemoyns et
Verte folia duo † Dum ugaya et faire quelz estoient congnoissance
dicelz commandent a faire grand chere. Dessusdit et
dessusdit plusieurs poinnez et mettent les dits
pommeaulx a ung bastelez lesquelz ceux approuvent
faire augmentez et ameliorez pertenant audit dits vie
trouvez changez de ung cul qui est les parts
Dignes. Et mettent en leur trouve et plusieurs ung
cueillons, et | rolle | ceux mettent a ung memoire
plusieurs bauques Dud pays changez de gens tant
hommes que femmes pour dieu et faire chere a ung petit
Dedz hommes lesquelz furent tous bien Ticiez par
les nappes que les festoyez dite que ceux et pour
faire ce congnoissez et lieu donnez aux petits pourpres
de peu de valeur desquelz ce contentent fort.

domacona

agonhanna

Le faudenain le seigneur de Canada nome Domacona en cem et lappellait prime seigneur de gonhanna lunet
ainsi Dame Barque acompagne de plusieurs gens dunat
ces noms pris en fait festiuoi a ronde Dip dunet pueil
ainsi dicelle abort Depis ces noms acompagne de ses
hommes Et Commanda lesd agonhanna le feandet
Dn plus petit De ces noms a faire une procession et
procession a lieu modde en demanant pour nous et
membres Dme mademoiselle porte qui est une dymonye
De joye et a seruance Et lesd qui fut assyne
de lie mes gendalles en estoient lesd taymoangny et
Dumayaya Ala lesd seigneur de ceste et ceste alm
Et leur commandoient les temples et qui amoient leur
en foame et le bon traitement que leur auoyt este
faict Depuis fut lesd S° fout Sonnelle et prise
Le Capne De leur barcelo ces bras prins les bangs
et arcelo qui est fait modde De faire chose en fait
fiere Et fut lesd Capne sitoa dedans la
barque Dudict agonhanna et commanda S en approchest
pain et vin prins faire biere et manger lesd S°
et se bande et qui fut faict Depuis fuydent fout
coches et prins fut se fut arbre pueent faict mettre
seigneur arriuant leur et temples prins apprisel
choses faictes se Departoient les uns des

ausser les bras

[illegible] et premisses conge et se [illegible] sed agenhama a
sed bauques pons per [illegible] et alia in per [illegible] Et
procellement dedit respte fut appresfes cuz bauques pons
passes [illegible] et alia amont sed fesme amis [illegible] flo
pons pesches hable et [illegible] de remete pons [illegible] les
[illegible] et fumes [illegible] sed fesme amyens [illegible] les
Cottyant dadrete [illegible] et aubent Dmelle tromasmes
[illegible] affonoq demes fust bien et plaisent angrel [illegible]
ya [illegible] pesche et hable de basse [illegible] Dels
a trovys bauques que tromasmes fuit a mont
prespre pons [illegible] mespris [illegible] a samete Mons
tromasmes sed fuit remete [illegible] que [illegible]
[illegible] adomasmes. [illegible] Dmelly [illegible] ya [illegible]
[illegible] Dont est signes dedit Demarone et [illegible]
est [illegible] demandante sequel [illegible] Gadarone qui est
auste bonne [illegible] qui est possible de [illegible] et [illegible]
[illegible] plane de monet [illegible] [illegible]
[illegible] et [illegible] de [illegible] Comme Chasmes
homemes [illegible] Nyedes [illegible] [illegible]
[illegible] qui [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
de damet et [illegible] [illegible] [illegible]
de [illegible] bon [illegible] que [illegible] de [illegible] sequel
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] dedit [illegible] et [illegible] [illegible] [illegible]

samet Croix

Gadarone. (1)

chamere sauuage.

le Petrua fedet Cappe et suos enchoes dedans les
bauques pour Petromas. auxq quelles et aussi que portoient
leurs sacq Stryppes trouuasmes andauant de quoy lung
des seigneurs dung peuple de stadarone acompagne de
plusieurs gens tant hommes que femmes sequel seigneur
commance de faire dung prophetiset ala faron et
modde de payer qui est de foye et appellouanne et
les femmes dempprent et chantoient pour neppe a
la fiesue Stryppes et yeux les neppe
sur homme amons dung vaulx fut apporte sur a
vne table estant et sur homme des consteulx et per
patenostres de verre. Deqquy mouuoient une modeuillage
foye de porte que nous estions deppartis dauec
eulx estant dune fenne vn enuyron les vingt
chantes dampes et mauuis fieste de nous venue

Comme le Cappe Petromas auxq
quelles et acca vouyx fuyte les gadens
et pastres de molle et comme le fut
mande lesq quelles de la Stryppes
sauuee et trouue

Apres Sire prions fismes avoung a vostre noble
Seigneurie auparavant nommez et Alexandre de la Fryme
Sainctes rovine Le Capitaine Commanda apresent lesd
Bourgmes pour aller a Rouen a Caudebec y illec prendre vostre
Seigneurie avecques qui semblement a vous fust bailly et Jehan
Martinne de la Rouen Drecte ne qui fut faict et
estans a Caudebec Jehan Bourmesmes plaine de fust
Bailly avecques Guillaume Chaisnes Bourgmes pour pddvs
et aultres Bourgs de la ville des prisonniers et Jehan Wallet
Jehan Bourmasmes Jehan Bygnes ne qui prisonniers de Jehan
Damant a Jehan Jehan Bourmasmes et pour ce Jehan Bourmasmes
Jehan de Basing Jehan de Jehan Jehan de Longueville
amyrey Dorge Aumes et est monet Belle Rouen et
Dorge plaine de Bourgs pour Jehan avoir avoung Jehan avoung
Jehan qui Jehan pettites marchans ou les font pourchasser
Guillaume Jehan Damant est faict prisonnier

Le Landemain Chastesmes avecq prisonniers pour
Les prisons audict Jehan de Sainctes rovine et Jehan
avoumesmes Le Landemain pour Jehan Bourgs et
Vendredy audamant de prisonniers Domanoir

Taynwagny et Dom agaya Dmes Nigt rmq banques
thangez de gens sequez venerent en aux Don estrem
partez et allerent audit stadarone ou est Lieu demorant
Demandant tous a ceux ceuxmes faisant plusieurs signes
de force et fort les dites Gommes que amions apprestez
Comme taynwagny et Dom agaya Lequel estes
estoient tous thangez de prouptez et de courage et ne
voulurent entrer dedans ceudits ceuxmes ceux obstant
quez en fussent plusieurs fois prieez Depuis ensuyez
ammes desfuyant et Capitaine Lieu Demanda
ils vouldroient aller Comme ils les amoient promis audit
Sir a Horholaya Ils respondirent que ouy et quez
estoient Delibez y aller et alors thym se
retira /

Hochelaga.

Et le Lendemain quinzieme Dudit mois le
Capitaine accompagne de plusieurs de ses gens fut
a terre pour faire planter ballizes et marches
pour plus seurement mettre les ceuxmes a sauveté
Lesquelles trouvasmes et se trouverent
audamant de fort grand nombre des gens du
pays et entre autres Sept Hommes ceux

Dauly Gommes et Jehan Bande. Lesquelz se trouverent
agez par lui nommez de trouver qui est son fils bast
induit filium sans que aucun dauly lyst emyron par
Come les auctrices qui contenoient de Jehan Bande fait ponti
et apres que les rapp^ne^ furent adnoty par lui et lestoient
commandez a parfire de ces gens alles amesquiez lui
et trouverent vers auly par ladicte pronte et trouverent
les Domarons. Langwagny Dom agaya par auctrice
et d'apres se estre entre palmez Bamenra ledict
Langwagny de parles et dist avoit rapp^ne^ que ledy
seigneur Domarona estoit maiory dont ledy rapp^ne^
et ces gens portoient tant de bastons de guerre par
que Dolsnoyt mes portoient mes quoy respondent
les rapp^ne^ que pour se maintenir que leur estoit a
les portes et que restoit la coustume de France
et que le seroit bien mieux pour tenter les ze voll
que leur estoit lesdy rapp^ne^ et Domarona a faire
grand bien ensemble et lesdis assemblez que tout se
que dessus les dy Langwagny que vouloit que de lui et
son compaignon Caw avoient despartir dud lieu
et avoient une assemblance les dy rapp^ne^ par seigneur de
porte mieulx ceste raison tout leur peuple dudict
Domarona ensemblement gettoient et frocent tous

Bm

mez a plane Veire que restort chose veable a vnyo
et affaut prendrent ronge Les vngs des auctres
Et mons Stebrasmes a bout pour reeny Sans

Le Landemain ebsme Jour dudit mois Vers mismes
mez Dauly plus grands mamres Dedans Ledit Hable
et Stepmedo ou Se ya De plane mes bons brasses et
De bas Darme Dauyo brasse et fut Lesse Le
gallery dedans La Stadde pour mettre de Sentrelerge
Et tout Jurotement que Lesdits mamres fueent audit
hable et a Ser Le trouuerent Dauant Lesdits mamres
Lesdits Demarons tangwagny et Dom agaya auesques
plus De vny vers Zpmes tant hommes femmes
enffans Et entre Les Sergmens auesques Dize ou
Dauyo auetres Des plus grands Zpmaiges Lesquels
fueent pas Les Capp^ne et auetres Lestong et
Aduisez pelon Leur estat et Leur fut Donne auement
pelis presents Et fut par tangwagny Dit aux
Capp^ne que Les Sergmens estoit mauvez Dont Se
acceut de Horbelaga et que Les Se que vouldrent
pouoit que Luy qui Zstoit acceast auesques Luy Tome
Se auoit pouuyd Zre que La Stepmedo que vaccoyt Aucy/

Et quod fuit displicentia dicti nupcie que prius fuit re-
cepta habuerunt et adhuc est impossibile. Pro-
que amici commandament du roy par maistre
Dallas au plus amant que luy seroit possible. Mais
le dicti triumpagny et bonellort alla come le amant
prouvoyd que on luy feroit prendre Dequoy le peu
coubert et grand rhebe et quelz ne seroient suffisant
que alles vers Hortelaya. pour Retourner Et quoy
dispondrent lesdis triumpagny que seroit point sous
le dictes conditions de nous maistres

Et les candemain lendemain dudit mois lesdis Demarona
et les autres dessusdicts come Damant et appartenant
pour angelles et autres personnes Dequel se
sont grand peuple aussi flamme come peu a
apres dit Et lesdis quelz feroit avenue
Damant nous nommes commencerent a Dampes
et chambre comme ils avoient De coustume Et
Apres quelz estoit le fait lesdis Demarona
mistre tous pelegrans Dm consto et fut vus

Zm

Cecone sur les ballons et y fist murtre des rappl. et
les gens prys commune une grande havangne tan
une fille demyrvy de lage de dys ans en lme
de les mains pris les avont prescrites ausi rappl.
et leurs tens les gens dus seigneur se prendrent
a faire trouys noz en signe de joye et allarme
prys de Michel presente. Dicty petis gaverons de
mendre aige lm apres lauetre. Desquels fuisent
tiz noz et remonstres que damant Dryncte. put
fut fait seigneur par les Cappl. Flamberge
et leurs tourmagny Dist ausi rappl. que la fille
estoit la propre fille dela sire dus seigneur et
lmy des gaverons fuere. Delmy qui parloyt et que
en les lus Dumoyt sur lentenny que que
allast prenot a horbelaga. Lequel rapportome
Respondit que se en les lus avoit Dommy sur
reste. Interlmy que en les Respondit et que pour
Ainsy que lapprent essaigues a alle audict
horbelaga. Lere que avoit gmandement dere faire
Sur lequelles paroles Dum agaya
compagnon Dus tourmagny dist ausi rappl. que
lay se lm avoit Dommy les assaud par homme
armes et en signe dassemblance et que en estoit

Contingit De alio Domino Edward rappe a Bertholaya
Dequon Henricus quondam parvulus Edwardi Langwagny et
Dom agaya. Dicit ad quod predicti Langwagny et
Dallcot Henricus et quod ipse et predecessores sui tenent
quod antecessores nostri tenuerunt quod Ely antecessores vestri fuerunt
et ipse dicit rappe fuit predecessor Edwardi in Dominio
Dodam cum pertinentiis et fuit appropriatus Domino episcopatus Dunelm
grand hastiny Dominii plenum Dominium omnia a tempore cuius
et ipse fuit propinquior antecessor Thomasina qui fuit filia et
et Hemeria Edwardi rappe et remanda a tempore cuius
tempus Dominii et ipse Episcopus et prius Ed. Capp. fuit tenens
Dno pnte Dominicalia ipse quod Langwagny et Dom
agaya Ely ipse antecessor fuit filius et antecessor quod Tomas
nunquam antecessor vestri Ely ipse Edward rappe Hesquon
quod ipse ipsum tenuit et Thomanda tenuit Dno
Dionysio de Bargeys antiquus Senescallus Bonellus Ed
tenuerunt Dn. Boys qui ipsum Longmont cum pertinentiis
et quod Dequon fuerunt tenens p. ipsum quod
pertinuerunt quod Ed. nul. fuit alienus sui ipse et
p. pertinuerunt a tempore et tempore p. tempus quod
pars sanctum quod antecessor fuit tenuit et
Longmont quod p. detinuerunt cum Langwagny

fut donc par troupeaux lesquels que les compagnons
du galliot lesquels estoient en la stadde alloient
tue dedans de leurs gens de corps darbellaye dont
se retournoient tous se a grand haste qui semblent que
les voulsissent tue ce que ne se trouva point
car devant les fous que fut dudit galliot
tue arbellaye f.

Comment lesdits Commerons galliotz
et archers rengtoient une fuyte et prent
habitacion tous hommes de gens de chevaulx
fangnans estre dans dez. Lendemain
leur duc prens nous empesches dulle
Horbelaya.

Le lendemain en lhonneur fous dudit
nous prens nous mides forsnous empesches /

Jacques de Horbelaya congeant une grande messe qui
est telle : Il est assavoir Sabbedi trois hommes en la
faron de trois diables lesquels estoient vestuz de
robes noires blanches et aucuns rouges aussi longues
que les bras et estoient painctz par les visages de
noir comme charbon et lesd. trois mistres diables
une de Lenas barques a mod noyr seul mysts
vindrent auxq lieux bande comme aucuns de constume
aussi de cuyr memes et se trouverent dedans les
bois sans apparoistre environ deux heures arrendant
que chiere et marde fust venue pour la province de
Fadrete barque de Lequelle chiere sortirent tous et se
prescriverent domant cuyrentz memes sans autre apparoy
aussi qui pullerent fort et commanda tantmayn
de salmo les rapp. lequel lui demanda pourquoy
avoyt les battreau a quoy lui respondit les tantmayn
que ceux pour chiere mais que tantost se retrairoit
dedans lesdictz memes, et vindrent apres
Fadrete barque un estant lesdictz trois hommes
apparessant estre trois diables ayant de grande
cornes sur les testes et fourcht rellen en
maller et vindrent lors mulanchelly pomoy et
passerent les bons de cuyr memes auxq lieux

Bayonne sans amendement tenons lans bien bien mons les
allegacions assignees et Domes en trouve ancien lawes . Bayonne
et font Jurisdiction ledict Domaroma par les gens
premdrent ladicte Bayonne et lesdis trois hommes lesquelz
restorent lassiz ryen au fons Dmelle Come gens
mores et portoient les font ensemble Devant les boys
qui estoit distant desdictz mures Dmy gect de prove
et me Domaroma une pelle lesme que fons me se
retrayssent Devant les boys Et ilz estans
retrayz Commandoit une procedures et procedement
que ung ayant de ung mures qui Dmoit emyoy
Demye lieue Et pres lagnelle sortirent lesdictz
Langwagny et Dem agaya Dmy boys marchant les
mons ayant les mains Vestues et lieues trappeulx
ponly lieues oddes farent une grande admyration
Et Commence les langwagny a Dire et proferoit
trouyst fayst tesnes tesnes tes lauant les yeulx
les rie Dem agaya Commence a dire
les marsie troupes rustiques regardant les rel
Comme lauetoe Et les rapp une boyent les
mures et doymoies lieu Commence a demande
qui y avoit et que restoit qui estoit mourant

de nouveau. Lesquelz respondirent qu'il y avoit de
piteuses nouvelles en disant Nenny est il bon. Et
le capp^ne leur demanda de rechef que c'estoit et
Cudouagny. ilz luy dirent que leur dieu nommé Cudouagny
avoit parlé à Hochelaga et que les trois hommes
devantdictz estoient venuz de par luy leur anoncer les
nouvelles et qu'il y avoit tant de glasses et
neiges qu'ilz mourroient tous. Desquelles parolles
nous prinsmes tous à rire et leur dire que
Cudouagny n'estoit que ung sot et qu'il ne savoit
qu'il disoit et qu'ilz le dissent à ses messagiers
et que Jesus les garderoit bien de froit s'ilz luy vouloient
croyre. Et lors lesd. Taignoagny et son compaignon
demanderent aud. capp^ne s'il avoit parlé à Jesus et il
respondit que ses prebtres y avoient parlé et qu'il feroit
beau temps. De quoy remercierent fort led. capp^ne
et s'en retournerent dedans le boys dire les
nouvelles aux autres lesquelz sortirent dud. boys
tout incontinant faignans estre joyeulx desd. parolles
Et pour monstrer qu'ilz en estoient joyeulx tout
incontinant qu'ilz furent devant les navires commencerent
d'une commune voix à faire troys criz et hurlemens

qm est cum signo de fore et se prendere dampnos et
thantis come amonst de constume mayo le stepulation
sedorth tangwagny et Domagaya. Dicit and rapp'n
que sedent Domarona que bonclort pomet que
mul. dicte allast a Sorbelaga antequam hy fil que
bauclort plaige qm Demonast a tere andy addut
Domarona quoy sicno respondent se rapp'n
que ils mestrent Delibery y allez de bon romange
quils demonastent et que pons dicto que sauscort
mestre paine y allez

Commant se Capp'ne et tous les gentilz hom
andy Cinquante marinieres zetroient dele
prouince de Canada andy se yallery
et les dits bauqmes pour alles
Sorbelaga. Et dite qm fut bien entendu
sus sedent flame.

Le Lundemain Quinzesme jour du mois
de septembre comme dit est nous apparuellasmes
et trouvasmes toute amy sur la gallerie et lieu des
bourgmes pour aller amy les maisons amont lesdits
flesme. Et trouvasmes adonc des dessus rompus
et malmis les plus belles et meilleures terres qui
fussent possible de veoir aussi bien que lesdits plusieurs
des dessus arbres et monde et tant de vignes
vignes et voisins. vignes de plusieurs sur long du flesme. que semble
mieulx quelles y avoient esteu plantees de mauvy ch
que auparavant. mais pour quelles ne sont restaures
ny faictes ne sont lesdits plusieurs par doulx ne
par gruz comme les nostres. Pareillement nous trouvasmes
grand nombre de maisons sur les plusieurs flesme
lesquelles sont habitees de gens qui sont grande
pesrgdoie de tous biens possons pleurs les seigneurs
et bourgeois a nos chamoes du aussi grand amour et
promptete que si dessus estoit du pays Nous
apportant force poissons et dire qu'ilz avoient
pour amour de nos marchandise taudis les mauvis

Du riol et faulx plaintes sommonies et signes de
Joie et mons estans pres amyrey vingt ung acres de
Canada a lung aux commune Dabolaing qui est lung
a chelary
destroit dud fleume forest romant et Dongeouly tant
de prudes que dautres choses. Et la vendroient plusieurs
bauques a bouet et autres autres qui lont lung grand
paynes du pays Lequel fit lung grant semoy en
vienant et avoyant about monstrant par signes audans
amiques les jouans et autres seimonyes que ces fleume
estoit lung par plus amont forest Dongeouly mons
admirastist de mons ses dommes gaude. Et presenta
reelly signiens au rapp. Dauly de ces aussans a dom
Lequel prent une fille de Sauge Damyrey Smot a
marif and et fleffnre lung petit gawron de dang
or trouys and pre quel estoit trop petit Lung
Cappne fistma les signiens par gaude dit quel
parlet et ung Doma aurm petit prit Dequel fleume
Lung signiens le rapp. prins par accordant a trouve. Et
Especes prent reelly signiens et pr. fleume lieu
Lieu fille. Inspires a: renada et appreter aurm petit
procesant au Capp.

Item dicit dominus rex quod omnes ligni et arbores
dicti comitis quod amodo existant manganti amont lez fleuves
sans pledoie hanc in ipsos omnes et quod liceat illos
amodo ibidem et transmittere ad ipsos pays et terras
ad ipsos dominos qui ipsos requirunt de ipsis planis de
bernis arboribus de monte Carlo charpentis homines
magistri pinis pedibus ymbris fraxinis bernis pendulis
Vignies. ligatis et fore vignes qui est le millieu desquelles
amontent le grand abundance de charpentis que les
compagnons ad venerunt tous charges a bouche
ya parallement fore grenes signes antiquis
Oseaux. Oiseaux Cannes accoustres fursans pedibus
modes manibus tortis chaudrumdoulx pains semelles
flussignes et antiques usitatis como ad franc et
ad grand habundance.

Item eodem anno de septembre Nous avons mesmes
a long grand bar et plane dicti fleuve Cargedamy vel
rmy ou sic ligni et Dunge de Long Et manganismes
celui Pons amont lez bar sans tourner par tout

Trellny que Denys brasses de Lesond usgaciement
sans hauers ny bauppes et nous auons a luy des
bontez Dud lur que nous appartenyent auxny passage
ny portes aux nous publiant Trellny estre tout les
sans auxme Stypendes et ne trouuasmes aux bout que
brasse et demye. Dont nous commet pres et nuetre
Lauroe hors et aldes plusieurs thabes passage aux
ny bauques Et trouuasmes qu'il y a quatre ou
ny Stypendes tenties sortenties Dud fesme des Trelln
ar et venanties Dud Hodyenya. mays des freres ampl
sortenties ya bauques et trauerses frtes parole remes
Lauroe ou le ny auant prins lors que brasse de
Lesond Et Lesqls bauques passers ya quatre et
ny brasses qui estoit lur temps des plus
petites aures de Lam ampl que vymes par les flotz
Desqls aures quelles nouppant de plus de Dens
brasses de pis

Tantes Trelles Stypendes Trouuasmes et auxmoyant
ny ou ie telles yeles qui sont lur bont Trellny
Lar pnis le stablient auxyoys qui ne lidues a mont
tantes ayons / Trellny Trow fumes a lure Trelles /

en trouvasmes nuly hommes qui portassent des bestes
saumaigres lequelz bestes estoient prinsement a cuy
barques que ilz avoient estant des tonte leur vie
sans aucune plaine cuy nauvre. Et noyrtres barques
aussi nous avons trouvez lesdis hommes prent les
Capp^ne estoit des bourg et lesc. porta a trouve ung
que est fait lung estant de sic ans tant
estant nelleuy homme fort e grand Nous
leur trouvasmes lung grand mouceau de flaty
saumaigres qui sont en lesdis et sont grez come
Comuz et bons a mudmelles a mangier desquelz
fusent present audit Capp^ne qui leur dem
des conseiller et patienstrez pour ledit compaine)
Nous leur demandasmes par signes
restant le Roy de Norbeuga. Et
ilz nous monstrerent que ung et quil y
avoyt envoyez trois pronnes a y aller,

Cy

Comment le Tappe fut arouste les
Bisquet pour aller a Horbelaya. et laisse
le galleon pour la deffense du
passage. Et comment nous avons mis
aux Horbelaya. et le flaquant que en
peuple fist a nos avynce.

Le Landemain le Tappe voyant qu'il pouvoit
pusible. Le premiere pour lors passer les galleons
fist adventurer et arouster les Bisquet et mettre
ventailles pour le plus de temps que fut possible
et que les Bisquet en peuvent arrivaillis Et
ce fait avec vielles de compagnie de partie
des gentilz hommes Gaston de Clude. du
portbrayand. Chanson de monseigneur le dauphin
Charles Delve. pommedayo. Jehan gomyen et robin
mavinidot. compagnon mare. Jacobet et gmelet le
bretun. Dyamb la charge puis lidit rastro des

Dedy. auctres choses nous ont allez avant les feste
au plus long que nous avoit possible. Et nous trouvasmes
de temps agoe. Lequel au dimenche nous Octobre
que nous arrivasmes a Horbelaga qui est distant
de lidit on estoit demeure le gallion de dunyrou
quadrite nuy chaudes Ordonnant lequel temps et
chemin faisant trouvasmes plusieurs gens du pays
qui nous apportoient du poisson et auctres victailles
dansant et menant grand Joye de nostre venue
et nous les attendoient et venoient en amytie avecq nous
Lesquels donnent les Capitaines pour estre compagnie
des constrenly pathenostres et auctres menues hardes
desquelz ce contentoient fort Et nous avoyns
avecq Horbelaga se standrent andamant de nos
plus de mil hommes tant hommes femmes
que enfants lesquelz nous firent aussi
bon estaquade que tamais peut faire a enfant
menant une fort manvaise Car les hommes
en une bande dansoient et les femmes de
lautre part et les enfants dautre. Lesquelz nous
apportoient force poisson et de lautre pain faict

Cm

De gros qui sequit. Ils getterent dedans les portes
bauques en sorte qui semblent qui tremblent de faire
voyant le sr rapp. Descendent a terre a compagnie de
plusieurs de ses gens et se tost qui fut descendu se
assemblerent tous sur ung et sur les autres en faisant
une chere tres estrange et apparoient les femmes leur
enfans a bras sur leur pour les faire tomber avant
rapp. et les autres qui estoient en sa compagnie en
faisant une feste qui dura plus de demye heure et
voyant lesd. rapp. lesquelles et bien vouldroit
fuir a pieds et flanges tenoient les femmes et leur donna
Certaines patenostres de stang. et autres choses
bien engrenes et a leur les hommes des constrenis ffs mes
a bout descendirent bauques pour sorpprendre et
passer la riviere Et avant laquelle demoura
pres de la riviere. Et lad. fleme au plus
pres des bauques faisant tante comme plusieurs
flanz et damoiselles en disant a toutes heures agmase
qui est leur dire: de saint [illegible]

Agmase

Commient le Cappitre de les gentils
hommes ~~d'engleterre~~ vingt ~~et~~ mes maisnies
bien armes et les bonnes vadlettes allaient
~~de~~ la ville de Sarbecaya et de
la primerayne dung lieu.

Le lundemayn dun plus matin le rappe
arompua et fut fait matine par les gentils en vadlettes pour
aller devyn la ville et demorrant dudit peuple
et une montaigne qui est faicte a faulx ville ou
demeurent aucuns les rappe les gentils hommes
et vingt maumetes et faussa le pouvres pour la garde
des bauques et prent trois hommes de faulx ville
de Sarbecaya pour les mener et conduyre aux ceu
et mons estans en chemin les tromasmes aussi
battu qui sont pussable de dedyn et la plus
belle terre et meilleure plaine de chasmes aussi

Cm

bearly qui y ont en fiancailles de franc sonly lesquelz
estoient trente la lieue comte de glan et comte
avant amyrou fuent et de denye tournaismes sur
la henry lun des principaulx seigneurs de lad
ville de herbeaga auxq plusieurs personnes legnel
comte fut signe que se feussent les seigneurs aux
fuent pour lung pour lautre auxquelz auxquelz fut
andre henry et lord romanne lesd seigneurs
a faire lung serment et prestement comme il devoit
est dit estre leur restitue de faire foy et
congnoissance en faisant ledit seigneur ledit
auxq rapp me en sa compagnie legnel rapp me au
roma une robe de satin et une robe
de cristaulx aux une voye et chamberlanne de
roncesvy qui aux fut baptes et la lay pendit
au col de seigneur andre grand auxq rapp m
fut marchames plus oultre et amyrou dame
fuent de la romannaismes a trouves les bons
cabrunes et bons grandes champagnes
plaines de chez de fuentlave qui est

Tenuit quod Dominus Rex ipsum Johannem vel plures
quos prius Dominus Rex habuit antea quos nondum fecit
Dominum fecerunt Et antequam Dominus Rex ipsum
est restitutus et ipse dicit dicit Willelmus Dominus Berkeley
predicti et Joyniant Uxor Montaigne qui est relictam
Domini Willelmi Abbatis et fuit factum Dominus
Louynell vel habet fuit Uxor Nord Montaigne
Willelmi Montaigne Sir Mont Floyd. Sand
Willelmi est forte stende et dicit Dominus a Floyd
stanqs ad faciendum Dominum predictum rendere pau le
Sanct ayant Sir a stanqs Dr pauvre ad faciendum
Dominum Ryme predictum vellanus prius stanqs Dominus Bud
rendre Dominus Long Brian prius et rendre a lieu
predicti et est dicta Hanelian Domina Dicit
Jamies et Oyez ad Willelmum Willelmum quod predicti
et Abbatem qui fecerunt a habuit Sine Louynell
et ad plenius audiendum Dominum Jacob Westmore
Ex Maniers Dominus Gallowes et Ephelles ac
Ex monstres Esquelles fuit gardes Dominus
Mortyrs et rendere pro Sir gaude et defendere

Dicelle. le. ya. dedans plusieurs belles amyrons cinq
maisons longues de amyrons cinquante pas
ou plus thymes et dorge ou quinze pas de large
tentes faictes de bois couvertes et garnies de
grandes escorces et pellures de gros bois aussi
langes que tables bien ronsnes aussi nettement
selon lamy mode. et pau dedans plusieurs ya plusieurs
austres et chambres et au milieu dicelles maisons
ya une grande place pour faire ou fort ung feu
et vivent en communauté plus se retirent en aucuns
chambres les hommes avec leurs femmes et enfants
et pareillement ont grandes au tour de
leurs maisons ou habitent leur bled duquel
ils font leur pain qui appellent rouzeaux
et de leur font en leur premier et apres ils ont
des pieces de bois comme a pieces channes et
laissent entre eux de bois leur bled
en ung pendue plus farmessent en paste et
en font des tortaulx qui mettent sur une

arvacomp.

predecessores thesaurarios predicti domini nostri de redditibus
thesaurarii et omnes singulares bona pecunia ipsi domini de
fuerunt. Et fuerunt parcellamenta furorum potaciones
omnes blada et defectus et prisis deficiencies et
arrearis et omnes de grossis remanentibus et
antecedentibus similiter. Et ut omnes de gravamina baronum
comitatus thesaurarii ipsi domini magistri et antecedentes
sicut possessiones omnes angmentis et antecedentes qui
fuerunt alia summa. Dominus Episcopus et ipsi
venerunt signum et dicte fuerunt ipsi gravamina omnia
comitatus adversus ipsi per opponentes. Cum tamen
venerunt et sunt omnes gentes de pe. et rotheram
sub officiis de Boys existentes sub dominis
terre omnes principales commissiones de pecunia
diversis fuerunt ipsi vestimenta Thesaurus
dominus Episcopus Bicensis principes Reginaldus abbatis
sancti augustini Dyne prior et antecedentes sancti augustini
omnes dominus pauperum parte dicti sunt principes
tunc omnes. Ita plus predicti abbatis
quod agent in re commune est officium aequal

est blanc comme neif et le pourpoint auxi
flamme en rouiboy en la maniere qui ensuit
Souvent vng homme a desplaisir mort vn
quelz est point autrement amiantz ala grande
fes le tenant pres lenseigne par le feppes
et rissez et par les jambes bras et espaules
a grandes taillades plusieurs et lung vn est lung
enseigne adaccent les rouges au fondz de cerue
et le darrient dis vn dorge blanche puis
le chevalier a pied et tournant deuant lesquel
taillades et traiznoes lesquelz rouiboyz
desquelz les front patenostres et deuisent
comme iceux ifaisons dor et dargent et le
tournoient la plus pourpense chose en monde
fe a la verte destamblee le sang des
pucelles rez pres lamour ypocrite Tout
cedit peuple me sademe que a labrouuage et
pestheie pres lamour Car des bruis de se
mende me front rompre Je me quelz cuiz ont
vergoyssance et quelz me bouyrait de leno

pays et ore sont substantiaux Croisme nisy De
Camida et on sagmay Non obstant que ceux
remedium Lewes point subgiez ante lny ou
re ametres peuples qui sont sno Lieu plenar

Commet Nous avons mis alay b.
et Dela Stretchey qui ouvre y fut fr
Et Commet Le rapp.m cano fut de
presents et ametres thoses que ceux rapp.
Lano fust Comme sera dit cy re thap

Ensi Comme fuites avoing Dupres Dutte
Nelle se standrent andavant De ouvre grand
ombre des habitants Dutte Lesquels a
Lan fauy De faire ouvre fusent bon Stacquel

Sm

Et pour ceux guides et conducteurs faires ceuxq
ou ceulx de la ville ou se gardoient pour
eulx les ceuxsuis sparmarse dny gart de prisons
ly rendre ou emprisonner lesquelz ceux fissent serm
que ceux avoient audit lieu ce que dessus
Et tant poubdant se assemblerent trente des femmes
et filles de ladicte ville dont lune estoit
estoient chargees dessus elles lesdits bras
qui ceux tendoient ladicte desarge bras et autres
aultres de dessus les roupes ou elles pommoient
tombes plaisant de terre de ceux bayo ceux
faisant les ceulx chose qui leur estoit
possible en ceux faisant signes qui ceux
plaisoit tombes lesdits assaut de prest par
roupes parties les hommes furent estonnes des
femmes et se assurent sur la chose alentour
de ceux comme se assurent vouloir sans
nus crestiens Et tant pourtant lesdites
filles femmes qui appartenoient ymme une
courtie venoit en faisant de trepassoyes et

Les estatuz sur les terres au maillar de
Lidente plaire et cours fuissent mises sur celles
par les seigneurs thiers ainsi faites fut
approuvee par ceux du pays hommes de fiez
et seigneurs du pays qui y appellez estoient
Lungre agobanna Lequel estoit assez sur
une grande pierre de pays et les lendemain
pour devant les pieds sur les mettes
par du rapp.tr en faisant signe que nestoit
leur seigneur Celui agenbanna estoit de
cange demeure emprisonne ainsi et mestoit
permis ainsi aronstroe que ces apelez fors qui
auroit alarme de par lesto une mande
de fizuro Alonge pour sa remorme faicte de
pol dhoussons et estoit nelly seigneur tout
Lulds et malade de ses membres par
qui ont fait par signe de sacent ainsi rapp.tr
et a ses gens en leur faisant signes
ainsi que qui y fussent les bras vers le
emprisonna ses bras et frembes ainsi rapp.tr

Agobanna

Dm

Le present les Vencens tenches come pl luy est
demande garison et sante Et lord les appreme
commanda a luy frotte les bras et lambes auec
les priant Et pour les agrabamer la luyder
et remedie qul auoit sur la teste et la donne
audit rappm et tout surbrement fuost auancez auec
rappm plusieurs maladies comme angoisses douleurs
hostiaulx impotence et gens se trouuerent que
les pauures Dieu gracy causes parcurent sur
les yeux les yeux et remedie pour luy
rappm pour les tenches trouuerent qul
semblent que dieu fust la destrance pour
les gueux

Ledit rappm voyant la prise et fuyde
des peuples dist lamaugelle saint thyan
trouuis simpoinrip sausant le signe
de la croix sur les pauures maladies trouuent
dieu qul les fait demast congnoistre

De cruce sancta fuit et de la passion de cruce
sanctum et quare de sacramento corporis et baptismi
quibus prius lecti reddunt una pars de Genesis et
tunc sanctissimum fuit de cruce a cruce sua
passion de cruce signum que tunc sibi
astantibus sua pensant omnia in tunc re primum
populo fuit una grande clamor et fuerunt cum mallis
bus ardentibus illos flagellantes sic nud et fuisset
passellos summoniles quibus cum bonum fuit
illos sequentes fuit sicut reddunt stanger
tunc sicut sommes, dum rouste sicut femmes
dum antiqui et sicut enfants dunetor sicut
domus et principaliter et antiqui dicit consistunt
et dicit sarbots et et femmes dicit patenostres
et antiqui cum mis rhosis illis gestes parum sic
plane antiqui sicut enfants dicit petites
bagnes et aymes de dicstang dicquoy cum duxerunt
una cum mallis ipse. Et fuit sic reddunt
commenda. Cum sicut trompettes et antiqui
instrumentis de cum sequi dicquoy sicut
populo fuit post dicsum illos sequentes

ipsos quos pensmos range' deuly et quos Richarmos
Voyant Ce' fils feimes se' mouent andamant
De' quos pour quos arrestes et quel appartenant
De' Lands Vmes Respondy les quos amoyent
approchy Sramons pressons potanges fidmes
pam et ambedes ipsos pour quos rendes fauc'
Repaustoc' et Dyme' and Sur' Et pour
que' Sieps Vmes mesfaisant a' nos gunst
et quel my amoyt gorst De pl ces Remonstrances
Sur faisant signes que nous ne Besonns
De Repaustoc'

Ad hoc Dm' Nous fimes sortis Delang Vlle'
fimes condusy par plusos Hommes et femmes
Dreccc' sur Sa' mortaigne' Damant Dirte'
que est par nous Dumoc' mont Royal Distant
Vnd Lnd' Dm' rent De' Ame' Et nous
estans sur Sang mortaigne' ensimes Vne' et
congnoissance' De plus De' Lands' Lnd'

d'amyrauz d'icelle. Ouvert fe. ya vers le mont
une langue de montaignes qui sont est et ouest
gisantes et entant devers le sud entre lesquelles
montaignes est la riviere la plus belle qui
soit possible de veoir navigable une
et pleine. Et par le milieu desqz riviere
voyons les feux venir le long du estroit
Le grand fault de la riviere de Canada
dessus les plus impetueux qui soit possible
de veoir lesquel qui nous fist possible de
passer et voyons lieu plain tant que
les premiers navigaulx grand large et plaines
qui allent au nord et passent par entre les
deux belles montaignes rondes que nous
voyons et estimyons quelles estoient a damyrauz
quinze lieues de nous. Et nous fist
dit et monstre par signes par les trois
hommes qui nous amyent rendu qui y avoit
trois yslandz semblz dessus avec plusieurs
lieux ou estoient corps sauvages comme nous

Nous pensions et estimions que ce dessaine de la navigation
entre lui, et Sanctes que nous monstrerent que ceux
de trois Sanctes passez sont venus plus de trois
mys par la riuiere de Canada au dessus
de Sanct Lawrens par ceux flamens. Et en cette nous monstrerent
que le long des ceux montagnes estant vers le nord
y a une grande Riuiere qui descend de l'ouest
comme lesdits flamens. Nous estimons que cest la
Riuiere qui passe par le Royaume et province
de Saguenay. Et sans que le dit fleuve
nommé Demande et signe prendent la
chasse de l'estat de roppin qui est d'autant
et long comme de Prugnaud qui est de Calay
faulx comme on seroit estoit aller reste de
la mer de pez maximes et monstrerent que
ils auoient demeuré lesdits flamens. Et quil
y auoit des ygolydes qui estoient de merueilles
grandes qui estoient auiques fusiformes sur des
dents nous monstrerent la figure de canots
auiques qui sont de roseaux et boys cuissez
et cousuez ensemble Nous demeurent

Ygolyde.

entendre que lesdits agustins menoient les grieuses
continuelles les longues et aultres maux par desplais
de langue que personnes aucuns congnoissantes nous
les avoit trouvées aux pays de Lieg Capp
leur monstroient. Du royaume d'Angle appellant
Caignedaie leur monstroient les lieux et
demandant par signe se devoyt dela et les
commandoient à seurveoir la feste de sainct
que non les monstroient qui devoyt en signeur
qui est au contraire. En procedant les lieux
lesquelles choses avons veues et entendues nous
actroisment a nos barons qui cy fut sans aucun
condiste. De quoi nous avons ung peuple. Dom
petro. Dalg quant vayment nos gens leur
les chargement sur aulx comme sur chaulx et
les portoient. Et nous avons a nos
barons fimes belle preuve actoisment a nos
gaelens preuve doubte qui mesprit mony
aucunbous signeur partement ne fut
aucun quant Angleter ung peuple. Car

Tant qu'ils crois pensent mymo aval ledit
plamo. Et crois mymbant et tant fiesmes
que crois nommesmes a' predict gallery fac'
Lundy quatrouesme' Jour Octobre'

4 March Imprimis fons duos mays crois fesmes
voice' et appareillesmes' audy predy gallery et basques
pour Retourner alex' prumiere' de Canada' au
port de Sancte' rouge ou estoient demourez
mesdits nommez Et fac' septiesme' crois vesmes
pres fac' Franciscus Cime' Arpmbec' qui estoit
demeurez fac' port Sancte' audy plamo de Canada
Desquelles qui partie portez yceles et plamos
dessusdes Nous promesmes Jacques Arpmbec'
fac' Arpmbec' de fonds Et pour ce que
fac' Encelles yceles sancte' audy plamo
et fac' vesqt ung dellong Lieu Cappne

fut plantée une belle vigne qui fut premiere dont
est commandée apporter les bangues pour aller
aux murailles dedans icelle Vignoble pour les bagues
le feu et prendre icelle Et vignerons
celui tous amant leur plaisant vignes et
quelle fut trouvée de quelle grandeur vi
vaisseaux Retournerent et apporterent les pour aller
nal

Comment Noe arosma premier aux habita
de sa vigne et de la vertu de cette vigne
transmises par nemroch et comme
le seigneur du pays vint voir la
vigne et comme il en fut repris
Lalle
voyes et parole de cieux constance de
Estrelly

Le lundi unziesme jour doctobre nous
arrivasmes au hable de saincte croix ou estoient
noz navires. Et trouvasmes que les maistres et
mariniers qui estoient demourez avoient faict ung
fort devant lesdictz navires tout clos de
grosses pieces de boys plantees debout joignant
les unes aux aultres et tout alentour garny
dartillerie et bien en ordre pour se deffendre
contre tout le pays. Et tout incontinent
que le seigneur du pays fut adverty de nostre
venue vint le landemain xii^e jour dudict
moys acompaigne de taignoagny dom agaya et
plusieurs aultres pour veoir ledict cappitaine et luy
firent une merveilleuse feste faignant moins
grand joye de sa venue lequel pareillement
les receut assez bien. Recognoissant toutesfoys quilz
ne lavoyent pas desservy. Le seigneur
donnacona pria ledict cappitaine de aller le
landemain veoir a Canada ce que luy promist

ledit Cappne. Et les seuldemeny que
dicz mes les Cappne compagnes des
gentilzhommes et de Compagnons
bury en ordre allant deux et deux Demonstrans
et pour peuple que est dessusdit du lieu
ou estoient les mesmes de devant lieu
et se commence leur demonstrance stadure
Et Nous avons audit lieu indroit les
habitans andemant de nous leung de
leurs maisons dun gist de prouve ou
mally et les estangeant et appreant a
leurs mode et faroy de faire les hommes
dmuyt et les femmes de lamelhoe delb
thantant et dessusdit sans reppa. Et
Desquelz faitz et forfaitz ledit Cappne
Comme les hommes des confreuly et metiers
dyeux de pour de vallens et fut pressen
tentes les femmes et filles desdit lieu

et sibi suo domino a rehabere une bagne de fauny de quo
demandebant sibi rapp'. qui fuit pris per ceux de Dumarone
et longuemayne mise. Dicunt sibi maisons sesquelles
estoient bien estoyes de bonnes sieu sibi suo
prime passee sibi ymo. Et fuit pris per ceux de Dumarone
monstre. auxi rapp'. sibi pierre de rue testes
dicunt estandus sur des bois come pierre de
lorbeyne. Et quant dist que estoient des tenanses
de dicuns sa. n. qui sibi appartient commellement
sa gueure. Quelle quant fut dit qui ya. de
bien ans passes que sesdits tenanses sont
demeurant apparceu jusques dedans sa flam
de une ysle qui est sa tenues de n. saymeny
un. fy estoient a passer sa. mynt tenans aux
hongrides sibi mesus gueure. auxquelles sunyeur
bien ans presumes tant sunnes fermes
que estans sesquelles fuisent suppsumes a
dumant dedans lung fust quelz auyent
faut un. mynt sesdits tenanses sa.
fuit tort alienans Et comme fy sustenent
sibi tendent tens. ffiesne rue qui se happedent

Et dequelle : Destroine : se pleindrent arrowes
fust mes enseignant quilz ay auroient langlan
Et les dites sicquelles lesquelles nous
Attrisasmes de vrz nomes /

Et vn faron de lame de quay
de Sadrete leve. Et de Cristofle
Condrichrond Cheuere et faron de
fanse quilz ont

Et dist plaintife que auerme Thomas de
Dnar quy vaulle. Car les roys ont ay long quilz
appoceant Chiuemeyn et desert que pour

commune a' ecclie et liceat dict. Ec. tempos quod dicit
fuisse. Et Dicit quod quant fe. p' remorse
a' ecclie quod ~~[illegible]~~ gente Dela. tenere ange yeche
Et retinet ancor. quant Et transgressit quelz
vont et esforcee pmys Judment. bagsant
en Lenzen Como aps esforcee pmys vont
en bienge thampos vers plans De' bienge arbres
fenes et frenetz simpliment ~~[illegible]~~ Prees quelz
mond encont Dome. pes thopes a' defendre Nous
Lieu amond Flamenstre. Lieu coudu Et que
Lieu Endenzen est ung manant appelant qm les
abbye et que est qm. dit. qm est au. mil
Lequel mond Dome. tent et est recreant De'
tented thopes et que en restny Demond reyne'
Judement et que fanet estre baptyes ou
acces en esprees Et Lieu fut Flamenstre.
pmys anctres thopes De' mie fry re' que
fanclement Et ont veu et appelle' Lieu Endenzen
a gutida. Collement que p'mys fuys ont pryse
Le' rappne' Lies fanc' baptyes Et Z pont

Veny ledit seigneur tangwagny Dony again
amby fait le pleyn De cau Velle prens l
mydes esto mays lye que ce seroient lieu
Justicery et coustage et que ce ny amyt qny lieu
Demonstrast la fay Vers leurs lors fit pour
espryse Ness aussy et dit le tangwagny et
Domyagana qui lieu fussent entendue que
ceux Reformemenes Vny auetroe Vouage et
appartenances des pluses et du rysme lieu
Oymant a entendre pour esprise que leny ce
pueis baptyse sans lecy rysme Ce qui
voyent pour que plusieurs disseans ont Vou
baptyse en bretagne Et Dola promesse
que ceux fait le rapp Demoremes suyent
fort pusiny et les demandent Ce dit
Dempce Vyt quey ay Commanble De bruis ap
Dola sente des bragellans et sont tous
Vostry De pauly De bestes pumarges et ap
pommement Lynd les sont Vlanyes De Vlany

et vendus et liverez dont desplaing les gardent
lendde de marriages sous que les hommes prendent
deuly en trois femmes et despus que lour
mary est mort lamayst les femmes ne se
remarient dons dont sire Degil de Fouch
mort tente lui une et se tangment de usage
de chaubey prec et de yuesse appely come
lesplessiers dun renstieu et a nul a rengnerst
en quelles sont deuses les ont une autre
constume fort mauvaise de lignes filles car
despus quelles sont dange dalles a clemme elles
sont tortes mises en une maison de bordeau
halandomes a tout le monde qui en veulent
freques adre quelles ayent trouve ligne pardy
et tout ce a dons bien le appendance ne mons
amons bien les maisons ensse pcannes dedy
filles come est une epouse de gaurons en
fouare et damantange le bazant pleny
lieu modde tiert les maisons en les prendent

tenent et qui ont tenu de la commutacione de la
particione. Et ce sont pour de grand tenement
et la demeure sans terre antiquis petit bois
de la grandeur de mon dainz appel ou il sont
bled qui appartient Item la quel est
gros come poix et de ce mesme bled ay mestier
assez au bois Remanement il ont assez
de gros meremes et Communes Comyges pour
et fermes de tenes rentiers pour de la porte de
mestres il ont assez une Sabe de quoy il
sont grand amas de mont la cite pour faire
la requete il estimerent fort et ay vu ceste
Summes parcement ay la faroy qui suffit
Et la fort petite au pied et la porte
a Lens rol ay une petite pour de cite
aux de per adequis ny vomet de prud
ou de bois Et mes a tente Lenoz sont
poueldoz de la dite Sabe et le mestrant
Lim des bonz Indict comet pour mesp
ny thambry de fer desses et

ressent par lamitie bien tant que simplement le
corps de femme tellement que le sang ne put par le
bouche et par les narilles come par vng tuyau de
chemynee et disent que celle les tient saines
et chaudement et qu'ilz vont tousiours sans auoyr regardez
choses Nous leurs demandez ledite femme
si quelle auoyt mys dedans son bouche
sublez y aucune delle poudre de poyson tant
cest chaude Ceste femme dudit pays trauaillet
sans rompure plus que les hommes tant en
peche comme aussy fort grand faut que en
labour et autres choses Et sont tant hommes
femmes que enfans plus dures que bestes en
fruyt car elle plus grand foudre que
aucune bel Lequelle est fort musculeuse et aspre
demyent paudessus les gaules et mugles tous les
jours a cuz mamelles la plusspart desdz gueux
tous nudz qui est chose merueille qui ne le croyt
ilz prennent dormir les gaules et mugles
grand quantite des bestes sauuages comme

Item Geoffrey et John Despenser mon appostemant
maint bien par lur pluis pur dreiture de Sam
Lowes lur margaret sa mere tant comme
le prieur avoit este par la force et
sa propre auctorite

Item que mon avant rengne
et par entendue de ceux par le mon ambl
que seroit aussi a dampnes ay
mandez que lur bien conseillez

Item par sa
somme mis en prison et danger mortel par Roger
Cmay

Item Les parties de sam ay
mon appostement de prisons et de
pluis auxient a quy mannes et com
le Cadwallyn ainsi de Kingwayn et
agaya les parties si Aletwa de
Nemys et Comme le et lent avery desrent
entre mon et cely

Et Desputes de plus en auctoe dirent ledit people
a cuy memoes et approuerent fore augmentes et auctoes
possessions pour amors de ses marchandises depuy
lem restort balle. Consideres allegances partenoy
et auctoes memoes ayses. Dont le requerant fut
mays mons. assumes que les dites marchans que
auyons apporty lesdis deputes et Demorant
de entendre que ce que mons lesdis bailliers ne
bailleront fermes et quy auroyent appe. tost des
Garbes come des considerez pour ce quy
mons bailleyent non obstant que les rapp-tanc
lesdis estes faut bailler des processes et
que requyrent a toutes lesdes demandes auy
rapp. Lequel fut admis par lung segundo
dela ville de Bayonne qui le demast
gaude de Domarone et depuy dung marchant
et quy estoient agofuda que est a dire forfaites
et auppe. ay fut admis par autrans dudit
Canada et auppe que mons assumes de Dam
malvo. Lre quy bonement fletrico les
trays suffisans que ledit Domarone auyt

Agofuda.

Domus audit rupp' et de facto fecit fuga ca
pras grandes des feeds du manor de Coquet
ampl' fuge et sic le rupp' prandes grande
anefroes et par Ladmistissement de prioty
karginagm et Domagaya p' abstinendum et
deportandum de venire antequam nous quietes
Cinq Jours Emmy autrement qu venyent
en grand' pers et Cramite

Commit le rupp' doubtant quilz ne
pugnassent ammis trahyson fut ffeinfes
le fort et Commit les indoient
pancomentes amesques Amy et le
Landtrioy Dieu fuce qu pay et fu
fuyes Chappe

Hoyart la malme Penke. Doubtant quelz ne
pourroient amener toutes et diverses ambiguites hors
de maist de leur sens mens et raysonnement fust
Sherifforne et fort tort a leurs de leur fussent
Langes et parfondes ainsy prouve a pour Lesquelz et
Sherifforne de pauvres de bons au reliance des
prisonnes et fut ordonne pour le guet delie.
quiet pour les temps advenir Cinquante hommes
de quatre quarts et a chy chaucement des
rues les trompettes commencies et qui fut
faict pition faicte ordonne et lesquelz
Demarrone toutgnoagne et Dom agaya estans
adventz. Dudit Sherifforne et Dela homme
gardo et guet qui les pauvres fumerent rencontrez
Depuis et la malo gare. Du rapp et
envoyeront par plusieurs foys de nous que
faingnent quelz supplient Dullement pour les
pi en nous seront desplaisiro. Desquelz
en ne fut compte et ceux fut faict en
monstroe autrem pendant et y mideant

Idem dicitur Dominus de Fauconberg Dom Ayrey et antecessores suos
plusiores foys parcelle andit rep'm bone et legitime
intitulate. Demandant ad rep'm si ipse habere
et prosequi se velit a tenuda sua bona. Et
idem rep'm sicut ipse dicit quod ipse et predecessores sui
tenuerunt et seisiti fuerunt de predictis parcellis
et ante quod eis inde aliquod accidere in plusiores partes Com
et ante quod eis inde aliquod accidere in plusiores partes Com
Et memorandum quod promittit. Et alias a Hertelagh
et Dominus Petrus de Fitz quod ipse et
Dominus et antecessores suos tenuerunt quod ipse
mayne pone tenere quod predicti vocabantur et
gens de Bradley et obliti sunt quod predicti vocabantur
quod sunt paradomnet et quod impetrant prosequi
a Brotherton Domino Thoma Comite paradomnet
Et quod predicti parcelle dimittantur sibi rep'm
et sua prosequitur quod sua dimittantur sua
fuerit pro pay et sicut fuit. Et dicunt tenuit pone
Et sic quatenus pone de membrana
Dom agane accompagne de ipso antecessores suos
vocabant a quod membrana pone Dominus ad rep'm

Em

Rex &c. Seignour Demarenne. et tout altre par les
parts porbee lauq fee et que les Commoners ler
les prent par lur amerce. Et ouetre dyst
que tangwagne est tout mulcad. et qil prent
les rappm lur amercements par les Dc. pel. et Dc. pam
ne que fut lauq rappm Seynel. lur mesme
que restant fesus qui est tout murey coter. lur
pume les mulcrays. tenus qil ayent rendes ordre

Et les Landmans lieu Demarenne. tangwagne
Demagaya. et plusurs autres vendent et amercient
Demagaya. et plusurs autres vendent et amercient
les dits. fee les Representant auq rapp. tame
aqual may tant rempte. et dyst qil may
vendent pumt et quelz les Remanent
qui Appurtenant pursant les ordre
quelz que lur amercement pas rempte. par altres
ambs quelle. par estat altre. Lro que les
parges de amercement batue ampi quelle les
ayent dit et prendent Dc. Abbes les rappm

Dela Legislacion et aly mesmos Lo mandaron suspender
ni menos los procos Lesquieros obrados Lo
Capm comanda approuo party et vny et los
fiestoya prigs promulgant rungo los bugos
Dos anetrocos Et Despues pont aly Viam
Cruz pumoos et prons a Lugo Demonstrano ay
auer grand numero que pardament

Et Vi gualdano et Jefundano Dudrt
flamo as general Et Dos bisfos
vysarrey portsoris aubocos et multos
obopos que y amos vian Et Di
Vi a retruoion Dos Lugos

Em

Ridet flame commune passe facte de
Assumptione le tenuerit des hauetes montaignes
de bourgogne et des sept yles et ya de
destaure du tenure emmy tolite rmy ou quatre
fuerent et ya angry plus de dans rens
boaches de parfond le plus le fond
et le plus pres a rugugnes est du ronste denes
le su et denes fure mort bannes cpurtes
sept yles ya dm ronste et dametes emmy
sept fuerent long cepth yles dans groppes
lupmdes qm descendent des montes du sagmey
lesquelles sont plusors bannys de mes fort
longeusty de lenbec descentes lupmdes amont
vers grand montaine de bancaumes et dauentre
de mes

Ie tenuerent descentes sept yles ya une petite
lupmdes qm ya trois ou quatre fuerent du le
trouve paudessus des montes du sagmelle ya

Long quinquallerie numero. De tous ensemble de l'espinoy
espines fait commandement ordonnez fesmes trouvez
au Horbaigne ya trois cens soixante et plus et
par commandement d'icelly de la espinoye qui lors
en sagnoient laquelle est devers. Sauchez par
montaynes et entre. Dedans lordit fesme
angoisment que assyzes de la prouvyce de Comeda
de la Bande. Devers fait mort et est pelle
espinoye fust le fonds estroite et fust
dongeurs a prouvynce.

Item ladite espinoye est sur prouvynce de
Comeda en fe ya parsemes plantes pour villeny
cuy chy. Fe ya arpes et envyrons dedut
remeda. Dedans lordit fesme plantes ya plus tant
grandes que petites et entre arbres y en ya
une qui contient plus de dix sauchez de
long laquelle est plamo de bouche et

grandz arbres et fore bigne le ya passage des
dans ronfle dnelle la meilleur et les plus
seur est du ronfle dans les su. Et
au bout dnelle y a des fourcheste ya ung
assouy dessus bien et delectable pour mettre
pannes ensemble le ya ung destroit droit
Destroit de Kobec
le mare fort remuant des parfond mays le pas de
large que amyens ung trait de fleche. Ne
trouues ensemble ya une trop double de
bonne. Sanetiano tente labrance ampe bonne
trop que est possible de voyes Et la est
la ville et dimoure du seigneur dumarina
et de ung daly hommes que amyens pour les
prisonnes voyage Laquelle dimoure se nomme
Gadarone. Et aussi avons aussi cue
ya quatre peuples et dimoures Sauvage
Vaste Gravistany Gauca qui est sur
une montayne et Gadaly ung lieu dont
Nun de Gadarone. Gouly Laquelle

Lancelot Hodge dicto Le Grost est sur Stephano et habet
de Sancto Mico unique filia et heres et est de spno
Le quinzisme jour de septembre Jusques au bien
jour de may lor prochain unique filia et heres
Demandant assise comme il demeure est dit fut assise
Jedit filia est la demandant de peiple de
Tewkesbury et de Sot. Cay Lequel tenement
est sur une montagne et Lancelot a vny
pl'am pays

Contes Ja. Hove des dens nostre Dme Jesme
Jusques a Sorbeaga et metes est assise bien
et donc que Jamais Somme plegauda Je ne
demandes montagnes ~~ja demandes montagnes~~ assise
Lenny Dnes plaime que on dient pas sur les
Hoses Desquelles Je demand plusiers stepmes
que estoient Dedans Ledit plaime Contes
Cestedente Hove est remise et plaime de

bonis de plusquam vestis et forre bigatis dictis
actionis de plaitis laquelle fey nef disdoce
pono faco sim demoramo et laborno
fe. ya. gaud mulbre de gaudy pafs dmo
Gomes et anetoes hestes Nomes o amoes
Ion les pas dmo hestes pm me pri
dally pnds laquelle mons amoes pm
longmant ledeyns les pbla et ap
laquelle a les pnds en reste farey gaudy dmo
panemo et plus fe. ya. forre fomoes bymoes
mantoes flegmoes thats sammages fregmoes
Comyns esmoaly flats lesymes pnt gry
a mulmaces et anetoes sammagmes fey sc
arenstoent des pauns dmeces hestes fe
gmly mont mes anetoes arenstoemes fe. ya.
gaud mulbre dorsanes Gamons gomes bretandes
ymes / sayes / samiages blanches et gorses
Cannes / Cannaes / mules / mantys / trotoes /
Hamyes / Chaudpmaly / Cavons / sayns /

Item mettez Rossignol, passez pellerines et
aulbes escrues comme en France. Item en
lieu d'amant est fait maistre et happes
prendre et est comme est le plus Gabri
de tantes pelles de poissons que ont
memoire d'homme aussy remayns en
Canada. Despuis les commandement fresque
ala. Item y trouuerez plusieurs les sauuages la
plusieurs des pelles et especes de poissons
de la mer et aussi. Item y trouuerez
Iesques aussi Canada. Item barellaumes
maysons chiennes de mer. Adhotymes
qui est une sorte de poisson Iesque
remayns nuyrons en mer en paulles. Item
sont blancs comme neige et grandes comme maysons
et ont les yeux et la teste comme
lapmondes Iesques se trouuent aussi la mer
et fleuve. Item qui commence aussi la
Arpmdes. En Sagnenay et Canada.

Item y trowmdog ay tmg pmcet et avrept fovre
marqmdoculy mucch havt sartod grossos angneaus
et aucbod possors Dyant fuin pursoy
passe. y trowmdog sequeay aussi. Dyst
que. ay la. Lypmdo. De sanc. Thomas
Dn. Stanmarn. ya. fovre. Lamprosp et sailmon
Passa. Sedut Canada ya. fovre. Brudy
Cymbles Carpes bramnes et aucbod possors
Dcauc. Dorlre. Et De. tonbes pes sortes
De. pursors. fant sedut pempr De.
chmy selon fuin pursoy grosse. pesthoye.
pmo fuin substance et ordinace.

Chappe dautres enseignemens que
ceux du pays prouve est donne
despuis que Monsr de Horholaga

Despuis que monsr de Horholaga aurait
la gallery et les bauques aures comme all
et venir auxquels les peuples les plus
prochains de ceux qui passent en Doubrano et
auytre fort que par force aures en autres
offrant auxquels autres maulvays gaverts
dont les auctres estoient fort marry et
courroucez Et d'autres entendre par le seigr
Domarene Saingoagn Domgaya et
auctres que la stipulee Dommt dute et
Comme la stipulee du seigneury la trispa
audict seigneury qui est luy du Commandem

Et plus dme Jhan de Chamy des Amerst
mouvmerst et que passe Smit au mast Jhan
lec mest plus pauferde que J. Bateulf mays
que Lodrent et Bay chamy et plus pmo
est par Lodrat feame Tresquels ai des fins
et Sorbeaga a dne Stephane que depend dmg
Sagmiray et entre audit feame ro que amors
et que dela pont dne Jhan ? allo et
Nous ont fait entendre que audit Jhan
Lesgarb pont habeg de draps (como no)
et ya fouve bleds et pempleb et home gars
et qulz ont grand quantite dow et mynoc stang
et nous ont dit que se tent dela terre
Despuis Ladrete prometre Stephane Tresquels
audit Sorbeaga et Sagmiray est dm
ysle Jaquell est remise et amortisee
de Stephane et dudit feame Et
que passe Sudit Sagmiray da Ladrete

Item ledit enfant ay deux ou trois grandes arp
de terre franche franches, pour que lay trouvee
pres dentre de laquelle mest montrey
amys lay franche ampl qui est en
par nous de signeury ne les nous est
dit en amys este Ordre nous est
donne de entendre que en France et ailleurs
faisse que gallery quant fumes a Corbe
Corbelaya ya une Espitale qui a bien
fruit et emblabement sont une cmo
a aller aussy leur bayques despuis sum
Cour trisques a une tour et fe ma
tamays gerres en nuyes mais qui ay
restoute tour ya grandes Costumeres
Vnge ortou les aiestes et que ay pa
ya vangies almandes noys pomes et
aiestes sortes de fruitz et ay grand
habundance et nous est dit les

homme et habitant de la ville estoit
vestuz et arrestez de par ladite comme ladite
de pour les amys demandez par ladite
les et de mesme ceux qui sont dit que
ils ne estimoient a faire de leurs ennemis
estoient les la feurent de autre quelz monstrent
L. Lesquels signez et marchez

Mise grosse malaudie et mortalite
qui a esté au peuple de Stadarone
de Coquelle pour les amys frequentez
ils alouent estre alonez tellement
que est mort de mes gens
Trespassez au nombre de mes mes

Item mayes de diversis locis summas audivisse quas
sua mortalitate restituit cum se audisset pecunias de
stadarum tollerunt quas se ex estimat summas
sicut confessum plus de cinquante de summis
diversis sicut similes dessente de cum bonis a
quos est fort. cum ordine mori. mayes cum obsta
sed amyes habeas commanda sua mortalitate
ordine mori Item mandamus pecunia et ir.
plus pronunciamus Cum sed bonis pedunt
sua constitutione et sua demunyant sed sunt
grossis et superfluis et sed predis stabilis et
mobilis como ignaubey et animis tentis samis
gentilis de sancy como pompa festum mundum
sua malaudu ange Sanctis missis appellis
ange bonis et alia roc Et a tunc vivunt ca bonis
se infinite et promovere pro sed gaudium qui
tunc sua habeo ex tumbent infinitis ala stam
Et dicit sed superceas tumbent pecunias tentis

Ex

Et tellement se esprent ladite maladie en mes
trois premiers que alors fesmes de Cirt des
hommes que nous estimons le mieux avoit pas
Dieu sans tellement que lun ne pouvoit sourdre
sans lautre qui estoit chose pitoyable a veoyr considerer
Et car en nous estimons car les gens du
pays disoient tous les jours Dieu nous fait
que par de gens voyoient de bort et
amoyt fait de nous et plus de cinquante
en nesperoient plus de vie Nous
Cappne voyant la perte et maladie ampl
esmue fut mesprise le monde en pouvoit et
vaisseaux et fist porter une image et St Jehan
Delavigne marie retrouve avec dessus
de nous fust Dieu trouve dacer que trouvoit les
images et gracies et vertus que les Dimanches
ensuyvant leur devoit audit lieu le messe
et que tous ceulx qui pouvoient chemyner tant
sans que malades voyoient alex processions chantant

Les sept psaulmes de David avec les litanies
et prieres de la vierge que lui plaist prier
pour les affaires qui sont pres de nous
et de la messe dictes et chantee devant la
ymage nostre dame en fist son repentir pellerin a nostre
dame qui se fait depuis a fleurquemaudo
promettant et accomplir lui devoyt pour
de fleurquemaudo en pour. Celui pour trespassa
pleust a longuemont prestre d'ambrosie de Cange
de amyens lui mye ans/

Et lesquels que ladicte maladie estoit prouffitable
fist son repentir avecques son trespas pour
et amoureux aucunes congnoissances d'icelle
prescendre et possible estoit son [illegible] et
fist trouver que avoyt son mari tort [illegible]
et plaisir amyrement de plus dieu pot de
trespasser comme dessus son frere [illegible] pour

amyst les poulmoy tout manner et manifestes
et respondent plaintiffs tout par party au dessus de
son mains Et ad quant ad le fait omnes sovent
au dessus de mains bons gents habundance de
sang mayn et trespasses Mauvaillement amyst les Justices
le Seignior Seignior ung pleine Sessions Empryson de la
Doung Tower per ceux assyse, estoient prisoner sur ung
Andre Et post ceux ung fait omnes
ung bons mysse Sequeller estant fort menace
le Seignior mais le Seignior les Maire fait trouver
assez bien Et ceux fait sur ceux au moynt
mac que ceux pauvres Gentes pour sa remedie
gyare le Seignior a son ame et a tous trespassez
mais

Et Espirits de sang ay auctres reste tolerement
Conformes Lisdites malfaites que telles bonnes a
estre que pour tout Esperitz troyt memoyes
mes amyst pas troyt Hommes Spirits de sorte

Item ay lui depuis memoire un avoit homme
qui avoit par desprudence perdu son chiat pour
trouver a bonne foi tant pour lui que pour son
avoir et pour lui aider ay avoit fait pasquier
de mort lesquels se sont confessez et
se sont confessez perdu son avoir et se sont
confessez et avoient fait et pour remorse
et penitence et forfaicture et pour remorse pour lors
ceulx qui avoient fait ledit homme et
qui avoient rapporté que dans a toutes
prochaine debort portant un dommart dalle
avoit dedans un trous homme tant sans
que malvaise lesquels se sont perdu
apres lui et lors que les avoit

Lord Ou par sa faute semblant les vouelles
battre et venir et les gentes bastons après
alez les suyant a bout mes trouant par signes
et ses sanguines que sa faute despuys les gens
Edward les nommez les vous a gallerie et
amenez a force du pays et amenez resonnez
et qui mestoient pas bien qui vous mettant ryomme de
Edward ne qui vous suyvant et faisant les vous rapp
battre et mere bouter et ses malvez Edward
les nommez avec bastons et vouelles faisant
grande fustes et pour Lord estrons ne espoms
de sadite malvez que avyons quant pedir
respondre de tamard et tremonde du feaure
ne Dieu par sa bonte infinie et misericorde
nos nous a ses regardez du prise et Dame
convyne Maure Dam Alexandre Cotton toutes mes les
les plus especiant qui fut primayd vers my trouve
les les tous temps que sera faut
mention du ce Chappe

E Nombre de tempo que nos
esto avemos habido somido no poder angerp
de ouos sus yeares et mayores
sus nombres des gens de villages di
le commandement de nostre
Inquest a Cinq nouvs

Despuis Cinq nouvembre Inquest avi eb m
pour Jaquet de nous esto commandement enfor
de ouos sus yeares les esquelles amyst plus
de dans bravsses de appellans et de appellans
les bovs y amort sur Hanchins de quatre
pieds de mayres et plus treismart y nelle
esbayt plus Hanete que sus bovs de no

[illegible] respondent ont dit que respondent [illegible] les temps
des [illegible] que par les bailliages et tenant tous
les [illegible] les franchises et par lesdits
moyens nommés tant tous que leur et estoit
[illegible] lesdits sont a quatre [illegible] et
et estoit tout ledit seigneur par autant
que [illegible] dessus ont tout respondu
au dessus de Corbieres [illegible] tous les
temps passés [illegible] au nombre
de vingt mil personnes des pourpris et
tous compagnons qui aussi sont respondu
nommés de leur malades respondre et
pour [illegible] et en mont pas de quarante
angles ou [illegible] pas de vingt et leur
les tous malades que mal puis et tout
[illegible] trois ou quatre mois
dites par [illegible] gardes nous regardes
en prise et mal amoyen royaume [illegible] et [illegible]
de mes gaspoy et [illegible] dites portes et
nommés [illegible] dit et en respondre [illegible]

[illegible] la guerre [illegible] nous
avons [illegible] Dame porte
Davbon par lequel nous avons
esté gardez et ont [illegible] tous
les malveillans [illegible] après a
avoyr [illegible] et les [illegible] [illegible]

[illegible] Capitaine Bryant les malveillans
estimez et les grands [illegible] fort esprouvez [illegible]
estant partis hors du fort et par promesse
[illegible] les gens appellez [illegible] [illegible]
grand de [illegible] en lequelle estoyent
dans agaya lequel les rappellant avoyt
non despuis dit ou [illegible] fort
malveillans [illegible] propos malveillans que nous

ses gens Cause. auxi. Sire. Des hambes par le grand
ausse gross que ny ausset de dans ans et tous
ces jours Dirée. Retour ces Dits prisonnes et
yaptes et ces gensmes pensonnes et Infortes
Sir. Cappne. Bryant adnet Dom agaya. sain et gurdy
fut Sonnis respondant par lay Sermons come. le.
ceffort gurdy ausy de. vnes. cude. et sermons
a. ses gens Et fuos quez fuent abons. vers
ce. fort ce. rappne. lay Demanda come. le. ceffort
gurdy de sa maladie. Requis. Dom agaya. respons
respondit que auxq le. fry des fiesses Dny
aubre. et ce. mieux le ceffort gurdy et que. ne fort
le. signifies demedde. pour maladie. Vous le.
Cappne. lay demanda si. y ay auxi. pour ce.
enfans et que. lay ay monstrast pour gurdy sans
sentence qui auxi pour sa maladie auxq ay
sa pour di signifies domarons. que. lay
Vouent delaes les membres des compagnons qui
estoient malades. Vous sa Dom agaya.
auxya. dacy femmes. auxq que rappne. pour ay

querre. Lesquelz en apporterent neuf ou dix
rameaulx et nous monstroient quil failloit
piller lescorce et les feuilles dud. boys et mectre
le tout bouillir en eaue puis boyre de lad.
eaue de deux jours lun et mectre le marc
sur les jambes enflees et malades. Et
que de toutes maladies ledict arbre guerissoit.
Ilz appelloient ledict arbre en leur langaige
Amedda.

Tost apres le capp^ne fist faire du bevraige
pour faire boyre les malades desquelz ny avoit
nul deulx qui voullust voulloir essayer sinon
ung ou deux qui se misrent en adventure dicelluy
essayer. Tost apres quilz en eurent beu ilz
eurent ladvantaige qui se trouva estre ung vray
et evident miracle. Car de toutes maladies
desquelz ilz estoient entachez apres en avoir

bien. Dauge en trois fois Alexandre santo et
gracieusement testament que tel des compagnons qui
auront la bouche pour roy en sy avec augmentant
sa maladie a cette la pluie medisme tous
nettement des pieds et auront bien y en faite
possesse que en pourront tous ses medisme
aqui promis en auront. De sorte que bien avoec
aussi gros et aussi grand que se bien semblant
avoec a cette empereye en monsieur de hunt pour
seigneur a faict telle opes approbation que se tous
ces medisme de romain et montpellier y assistent
cette auxquels fontes ces Dragues Dalexandre
se nay mesment pas tant faict en bien en que
lodict avoec a faict en hunt pour Ce se nos
a testament prouffite que tous ceux qui en
ont bouchen bien ont Alexandre santo et gracieusement
la grace a dieu.

Comment le seigneur de Lamarone
a rompagne de saynt magny et plusieurs
autres partisans de Stadarone sayn
allez a la chasse au bois et ung
lesquelz fusent dans mays sans stetonon
et a lan stetono amenerent grand nombre
de gens que nommez a nostre de voyo

Surant le temps que la maladie et mortalite
regnoit en nos nommez les partisans de Lamarone
saynt magny et plusieurs autres saynt allez a la
chasse pour les bois et autres bestes lesquelz les nommez
en leur langage a pomesta et asquemundo
que les magies estoient grandes et que ces
gens estoient les estompriez dedans les
remoz du feme tellement quilz pommoyent
nommez le voeny et nous fut le

Cum agatha et alibi dicit quod non licuerit quod quidam
Johannes rex quondam maritus suus fuerit. Dicit quod sunt
testimonia et multi alii qui super hoc testificabuntur quod
non fecerunt alicui concessio quando mulier de iure
potest quando fuit desponsata. Ideo quod non debet
potest non obstant quod antecessores suos et bene
et affectabit. Non obstant quod antecessores suos et bene
dedit et quod fuit quod et fonte sua possessione
de certo tempore et cuius est; et quod ipsum
fuit auctoritate ipsius quod testificabitur et probabitur
sed tempus quod estimavit debuit venire fons
ad Johannem fuit gens a quibus mulieres come et
amoverit de consuetudine quod approbavit de ipso
proprio de pois et de domo et possessione suis
de fontibus potest quod non videbitur aliquid ipso
in magno caymaverit et imposuit ire quod
amoverit quidquid de domo puro suo antiquo
de fundo qui amovit esse cum et quod amoverit
magnum suum domus et estimavimus

Cummant Oumarone [illegible]
Stadarone arrempaigne · De gueule cum
de gueules et fust [illegible] Oumarone [illegible]
[illegible] · De pers De vergo bleyo [illegible]
Cuydant [illegible] [illegible] [illegible]

à [illegible] Dno Dni [illegible] Dapnel Oum [illegible]
[illegible] about De cuz [illegible] arrempaigne De
pallos gules [illegible] et [illegible] blanche et
pmissant et [illegible] arrestume · De [illegible]
qui [illegible] Dicent que · [illegible] Oumarone
[illegible] · [illegible] blanche et [illegible] · appowtlen
[illegible] · [illegible] de [illegible] et [illegible] · [illegible] Et
[illegible] · [illegible] Dno [illegible] [illegible]
[illegible] Oumarone · [illegible] · [illegible] [illegible]
[illegible] · De gules [illegible] Stadarone [illegible]
[illegible] a · [illegible] · [illegible] [illegible]

6

Comme vn dict en long promesse qui de tent se
garde et dauerrut esthappe. Ale que nous estoit a
de necessite nous nous estions se affaibli tant
de mercaine que de gens nous qui nous a faicte
Lassaulx du qui nous auroit ceux de
saurte noise Ie Capne estant admoly de
ceulx de et qui aueyent ceuxe faut de peuple
et aussi que dun agarin. Le dict duc auch
repp sans voulcoir passer le stipulee que
estoit autre nous et lesdy standarone. Et nous
fut difficile de passer ce que nous auroit
aconstume de faire aux dessus dessus
suspition de traipon Nayant ce le
Capne auoit son scuttiere nomme thaulcb
gnot Lequel estoit plus que nul autre
aime du peuple de tout le pays, pour
voyre qui estoit dict fils et qui
faisoit les scuttiere faignant estre
alle voyre les pagnies Romarone pour
que auoit Ceuxe. Lon trouvy cuy

Lequel luy porta ancun present. et lors que
cedist Domarone fut adonques de sa volunte
et mandado et par ventre desant aucun
que estoit fort malade. a prest alla. et
sentieu en sa maison de tanguvagne
pour le voyre. en pas tout trouve. et mes
par plusieurs de gens que en sur par pourvoyt
tonore. lequel en. quenoyt arrouste
voyre et ne voulent permettre lesdit tanguvagne
que cedist sentieu alle et ledit maison
de mes fe conveyr voyt lesd quenoyt
la mortie du thesmy et luy dist que
lie. supp luy voulloyt faire plaisir de
pardonner luy seigneur du pays mesme. acto
lequel luy auroyt faut desplaisir et ad
en fourre que fourt tout ce que voudroit
lesd supp. et que Notonoust. le condam
luy due. et supprime.

Gy

Quant le rappe fut adresty du grand nombre
de gens qui estoient audit studaroes qui prenoit
a quelle fin le desplaisir leur pour le faire
et prendre leur seigneur Raymondin du gyan
et des pourpariez et aussi que estoit bien
desplaise de mande ledict seigneur Dommarone
ay fouire pour rompre et Dieu en Roy requit
amyt vie et paix entre tous les moinnelles
du monde. Car se nous a chiffre
este ala fore du seigneur ou se ya trouve
ou stubiz et auctres subiectz et pour
les Gommes, blaires come ay fouire et aroistoz
de doaps de come estant dict amyo vie
auctre pays ou les gens me mangent point
et nous point point de fondement et me digerent
point dans ont pareement aure la
vage estant dict amyo este ay auctre
pays des pryquanyans et auctre pays ou les
gens nous y me trouve et auctres monnelles
fungnes a starompte ledict seigneur
est Gommes amyez et me rosse tamays dalle

Nota

Par payt despuis sa rengresse tant le
seignour Stryuerd que par terre. Et Dicit que
ledit sembleno ait fait par message et dit
a par maistre re que ledit taynoagny ay
mandait Alamyra le repp'm puis Britaine
a Candemain Dire audit taynoagny que il
vnt venyr et ay dire re quil venedroit
et que ay seroit home ryche et pauvre
Dit par venclaus ledit taynoagny ay mand
quil viendroit le Candemain et que mendroit
Demarone et ledit home par ay auyt
fait despecisio re que par est Dimb
fut Dary venot sans venyr Et audit
lequel temps venint Lprme et mesmes
Ordrit standarone Come auyent de constume
mays mons fuyouit come re les appro
vencu tres les appresmes Lan mamay
Et Plusoure quilz fuyent admeltz que
nulz de standy allouit et venoient
entorno mons et que lan auyent habandonne

Gm

Le fonds du manoir que les assises pour
avoir le droit ledit [illegible] tout le fiefs
pour ledit stadarons de Sainctes bref
dedans stipulées et passerait la parsgrand
pourtant dans les petits batements sans de ffrancs
moins ledit demourons mais vouldrait passer
et prendre taigneages et demarches par dire
Sarrou a Zhamiartes disables amant que vouldroit
passer moins de fin passerait et vouldroit
Zhas audit rapp. Et pour les taigneages
les rapp. vouldroit prendre et amendes les
hommes des francs et que stesseurs
ledit rapp. disent que les stes
les merstres sans amort deffendu
de pour amendes hommes qui sans des francs
moins bien dans les trois petits gaurons
pour appreandre les saugarge moins que
vouldroient amendement de leur marfrie
et que les merstrent de une ypec et
prouvent disent ledit rapp. pour ces assises

et [illegible] fuit Damnus predict. Dominus Domarone. Inquit
optent Damnus Dola Franc. Dispositis
Probat fuit post Pondus predict tangwagy
espedant cum Stotonus tamquam de franc.
Et promisit audit Cappm de Stotonus
Sic Landemain qm optent Sic Pono
Samite roip Et amanco Sing pignuno
Domarone et tout Sic perpetu. Indict
Stadarone.

Commit Sic fono Samite roip Sic
rappm fuit plantiff vno roip Dedand
[illegible] fuit Et Commit Sic
pignuno Domarone tangwagy Dom
agaya et Franc Sande vnidant Di
Dola pponit Dmus pignuno

Gm

Item que tous les maires tous et chascun
pour la seurete et chaste garde de
plaintes une boete ung clef lamelhaus dannyvers
lesquelz puis de longtemps sont par la
coustume de lacquelle y avoit ung escrippoir
en boisse des armes de France et sur icelluy
escroipt en chascun attraque y avoit sous
prinses des quatre franchises du roy
Et celluy tous ensemble qui viendroit par devers
gens de chadarone tant hommes femmes que
enfans qui nous diroient que leur seigneur
demeurant tangwagny demagaya et autres
qui estoient en la compagnie viendroient depuis
femmes venuz et prisoient nous en faire lesquelz
viendroient ensemble dire leurs avis et nous
leurs quelz feroient avoing demeurant qui nous
nous rapp[orte]m alle a calendes la seigneur demeurant
lequel jusqu'ellement ay chasc'gouard ybec
maires tousjours avoyt leual au bois et une

Tramite mademoiselle sa fille après avoyr traicté
avec le dit André seigneur Domaroux qui
marchoit pour dedans la ville et Et lors fut
L'un de l'autre gardé apporté du fait Lors du
fort et affirme pour ledit seigneur Nre
Capne de la prise de dans bons et marge
dedans lesd marches comme avoyt de constume
et embablement en prise lesd taugnoagny
acquit dit que toutefois il y grement re
qu'il trouvent et entendent dedans lesd fort
moyens angoyssement avoyt esté. Cuoc rapp'n adnul
L'Dom agaya que ledit taugnoagny avoyt mal
parlé et qu'il avoyt dit au seigneur Domaroux
qu'il marchoit pour dedans la ville marches. Et
Cuoc rapp'n bryant ro. fort Lors du pay
ou fe effort et lyt que les femmes par
fuyant pour la madmoiselle dung taugnoagny
et qu'il que Demoroyt que les hommes cesquels
efforent en grand nombre Et Commanda et
rapp'n a ceste gard pour de lesd seigneur
Domaroux Taugnoagny Dom agaya et dit

ancestres des principaulx que monstrera pour que
on peut attribuer lesdits ancestres Trouste apres les
seigneurs cuthas Dedans andrq. ledict rapp^m monstre
tout publiquement les tangnages sont pour la
faueur pourtant Nous rapp^m voyant que par
amour ancestre oddre se peut a voyde que lon
les poeut ne nynel roy pourroient les
gens dudict rapp^m lesquelz prendront les
seigneurs et nobles que on amort depeulbee prandre
lesquelz Tandrant voyant ladicte pour se
Commandant a fuyr et remoir Comme bestes dannat
le corps les bugs les frandes la Tapinbe
les ancestres parens les biens pertant chym
pour admantange. Ladicte pour se ampe faute
des desquelz et que les ancestres se
peuent tous ensemble peuent aussi en seure gardes
les seigneurs et les compagnons

Tenuerunt sibi Comitissam vnderscripti ex
parte Domini sibi premissis pertinentia
gerendi Omnium sicquidem fuerunt
et reputant Comes scilicet et Zelotipus
et rotulus qui fuerunt sic Landemarii
et Dei posset qui fuerunt a quo rapp

Ita quod bene vnderscripti Dominus per premissis sa
Alexandro antedicte quod nomine Dni predicti
Dominarum Gerhardi et Willelmi tenta ex
parte Comitis Comitis Conant sub rappo Johannis
Johannis pertinent pacto alia Comitis
Comitis Lymsi sibi rapp pro Quod Comitis
Comitis Insquibus amyrey quidem Flavequey quod fa
fuerunt signe quo ad amyrey tunc et pardon
et amyrey quod De quid Alexandrum de sibi
ex ante quod nomine quo amyrey Willelmi De
Voyage pro Ing rapp alia tenuerunt rotulus de

Le Roys fuit autrement seisi qui reprenent et
appellent a Sancto Leio le dit Domarone
et fuit commande le repp^m faire montre le
Domarone habet pour lui et a seisi et lui d'ist
le dit repp^m qui fust home Roi et que apres
amoys le au Roy de France par mariage et
rompue et qui amoys ben au sagement et en cest
lange que Alexandre Dedenb Roy en
Dorze fumes et que le Roy ore fuit de p
grand pouer et seigner fut fait pour quelque lieu
Domarone le seigner et dist et enchet en
plant a seisi le seigner en fuit troys
mebrellage roy en signe de seigner et aligne
fuit le dit parcel et Domarone et toe seisi
parsenes predecessors et sommoyes le seigneur le
mist possesser de ceux par Alexandre de
Lisandre Nec repp^m dist audit Domarone
quels dessent sancement de Sanctoe Leo
pour quelque parcelle ensemble et que le
assenoyt et lui dist en Domarone

Et fuerit vnde dicit vnde habuerit de principali
hereditate quondam Ricardi de Stokes
Commendat a facto predicti possessionem ipsi Dom
Dominus a cuius rappu et cui fuerit possessio
de vnde quantum valeat dicunt quod est
in possessione predicti Ricardi quod est
valet ad xl marcas Et quod ipsi Ricardus
mortuus Et ipsi estimant quod predicti ipsi
habent de predicta quod habent ipsi Ricardus
et dimisit hereditate illa vnde ab antecessoribus et quod
ipsi habent dicunt predicti Ricardus de Brupp
et quod fuerunt quod habent in forma feodi
Dominus Commandat quod ipsi habent habuerunt
prout mandatum est et quod ipsi habent
habuerunt Et Commandatum Nunc rappu fuit
possessionem predicti Dominorum de vnde predicti
Dominus et de vnde predicti habuerunt
Respondent Commune constabulum et petitionem
Dominus fuit prout vnde a per predicti
et ipsi habent a predicti et affirmat
Parallamentum Dominus ipsi rappu a vnde
quod respondent vnde predicti Dominorum

De noz petitz presens desquelz s'esmerveilloient fort ledict capp^ne Et tant se retirerent et s'en allerent a leurs logis.

Comment le landemain Cinq^me jour de may ledict peuple d'Estadone pour parler a leur seigneur Et comment ilz vindrent quatre femmes a bort luy apporter des vivres.

Le landemain Cinq^me jour dudict moys au plus matin ledict peuple d'Estadona en grand nombre pour parler a leur seigneur et envoyerent une barque qu'ilz appellent Casnouy en laquelle y estoient quatre

-sammes faits y auxyx autres hommes pour A
Oudbe qui auxyent que on les Retrait. Esquelles
appartenoient pour lemes ramyx grez pult qui
est le blad Orgue ly mant. Ceux personnes
et autres prommisrent a leur mode. Esquelles a pres
estre avertis et memes fait le rapp^m luy
Marquis Et puis Domarone le rapportant
que le leur est que Dedans Dongs ames
le Retourneront et que amenerent les Domarons
a Tunida et ce Dupt pour les Contentes
Ce que fust ledit rapp^m. Dont lesq
sammes feurent luy grand semblant de pre
et monstrant les signes et proces audit rapp^m
que mays que Retourneset et amenerset les
Domarons et autres ly luy feurent
parlez pourquoy et leur vous lymes Dessus
Doma aux rapp^m luy voulu desmogn
pult pay accordant des Lancter bort Dolce Impubo
ou estoyent tant les peuple Dnes Stadarons
pmyz se Retrairent et prendrent voyge Et
Audit seigneur Tamarone

Le Estimage que fuy de mon Nous appareillasmes
Dn. Hanno. saunte roiz et demesmes pose au. Bab de
apres. Dovlcens amyrall Donze. fuymes duis ade
saunte roiz Et fue. Dmanche. demesmes au
apres. et renedrecs en amont cyte. trouuasmes au
Cmes cyte Pono Dndrat moyz fe aussant
amontno les cames fe esquecs estoient
trop remoentes et Dangerouses pour monter
fedrat flame. Fendant lequel. temps
mudrat pasfos Daoques Des paipes subgets
andrat Domarone. Aesquelz bailerent dela
Hypmiere. Dn. seigneury Et. fuyd que
le Comagaya. fuyrat adrestz dela pouse.
Dauly et le faron et mecmdre Como. ou mesnyt
Cedrat Domarone ou foure. fuyrat bien
estonnez mays que. fe aussent a dauyz le
Lony des mesmes Les andrat Domarone
qui fuy dyt que. Dedans Donze. cmes
fe Hotmundyt. et que. auoyt bien bourbement

Auery fee rappm et compoungnons Seynor
tors adons bring demandeient fuey rappm
Et Demandent audit Demandeur troys parcelles
de prauly de bryanes et bonys marsyns auery
lung grand conteuant de mynse stouge qui
lunt Audit sagnary et auetoes thopes Jh
Demandent ou lu au rappm lung receue
desnogny Dons lesquelz prestens ceux
qui est fee rappm Demande dire ou donge
Sarbotz Desquelz fuient fort contents et
voyantes demandeient fuey rappm Dmys
fuey demandeient

Et la passange est plus seur et meilleur
entre les port et fadite yle que
nous les su pons les grand chambre des
bassies bancqz et sabotz qui y sont
et aussi qui ne peut faulz.

Et Candemain requis fuit de mary pour agreer et
de faire ycelle et renoncer et confirmer pour
a lui ycelle qui est a simplesse quinze arrenes
de faire ycelle et renoncer Laquelle est
grande de simplesse mais aussi de long et
ce presumes voulu pour passer ce
mye et pourtant le Candemain passer lesdis
longues en sagnemay lesquels sont
fort grands et pour fermes a faire
ycelle en tournasmes grand nombre de aspres
desquels nous asmes quantite et pour ce
ce tournasmes de ycelle et ~~renoncer~~ aspres
et les mettre en bon et cotoure et
en tournante tellement que nous faisez
delaisse a faire ycelle et renoncez dou est fort
lay pour que nya aucune passage
aucune de dicteles ycelles et se fermes lesquels
au pour ung mois que le vent
sont bon et tout fermes et non pourroit

que nous passames frisques a bourgnido
entre le pte de Cassmpton et ledit bourgnido
le seul passage pour aller de part et
de remont et fusmes rompus trouves les
francois du rep de prato qui est le gouverneur
de la baye de thallers et lere que les
vent estoit comodable et bon a pleasir
fusmes prestes les pons et les a mist et
les landemain bismes quelques ou rompt
apres de bruyn et que bouleyport fusmes
pons sur a bauge de mes thamps gesuite
les dans trouves mesme et monsieur
long quant de cest et de conseil et pa
entre ung gouverneur fusmes a adit
apres ung gouverneur sept degrez et demy
de latitude.

Sy

Le Jeudy vesprem lendemain dudit mois lesdits et
de la partie du seigneur Nous transportasmes
a Brie sur le lieu et pleins de bailliz apparuz
qui demeurent au seigneur et de ladite
ysle de Bouzy ensemble lesdits jurez
Jehannes de Bouzy et Jehannes de Bouzy
Jacques de Bouzy et plusieurs
Jacques et Jehan mes enfans dont
nenvers bien aucune autre ny empetrer
Jean en autre pelle mes Jehan Jacquier
esdit pays que le dit chanoyne a la coste
et pour lesdits a ladite ysle de Bouzy en fumes requis
au temps pour de pung et bunnes quenous bien
leur hauteur qui demeure au nest de ladite
ysle qui nous apparoissent estre bien fiers et
la plaingnantes ensemble nest Denys Aunes et
de Denys faisant semblant ensemble
congnoissance de trois arbres ysles qui
demeurent les dits arbres et pareillement
les dits arbres estre fiers et aussi leur qui
est leur hauteur et bruyere estre leur plaine
et habitant au marenant et prez

Lesquelles choses congnues et tesmoignees au
Cap de ladicte terre qui se fait a deux ou
trois neps hauts a merveilles et grand et fond de
et la marree se trouve quil est possible
de plus Nous commandes veoir le Cap
de Lovvame qui est en 46 degrez ½ de la
Onquel nep y a une basse terre et subiecte
entre de la premiere mais le mar. habler qui
devee par les lesquelles bas la se demon
ung Cap de terre que nous trouvasmes le
Cap de sanct paul qui est en 47 degrez
¼

Le Dimanche mr Jehan Dung prez Jehan
et feste de la pentecouste ausmes congneu
de la coste de lest mest de terre marine
estant a emprez ung Cap
et pource que le vent estoit contraire
fismes voeulz hable que trouvasmes le
hable en sanct appelle lesquelles au prez
que appercevesmes Dung hable et trouvasmes
lung coste lesquelles avec le de sanct
pierre lequel chemin faisant trouvasmes

Le long de ladite coste plusieurs fosses et
bassis sont dangereuses et seront cy la. Et toutte
cest sneff et onneff monteneff a 2/3 et 4/
fiennes ala. mes Nous fismes aussy xpres
semut prendre en tournasmes plusieurs memoires
tant de France que de Bretaigne desquels
le pno semet bienaise est de long
trisques en est pno duq mozb que
appellasmes desdictes xpres semet le
et vinmes en cap de stazg et entrasmes
dedans vny habite nomme stangnouse en
pensasmes dormir et bien pno trouvasmes la. mes
et la. cuissamet fume de mz bacques
et appareillasmes duq habite le lendemy
xpres pno duq mozb Et aussy bon temps
nous emmenas pas la. mes tellement que
le lendemy pno de fmeles pmes aussy
vny habite de Chamtmalo et gyare en
Troubleus Ie. stsuent et ensemt stny a
pres mengasmes Nous dormismes la. gyare et
passadis de la. stny de mes /

5m

Ensuit le Langage des pays et Royaumes des Turbeques et Canada et refoucment dite la Nouvelle France.

Segada	1
Cymay	2
Apbe	3
Semaray	4
Ampsay	5
Zudaie	6
Curga	7
Madellay	8
Mey	9
	10

Ensuit les noms des parties du corps de l'homme.

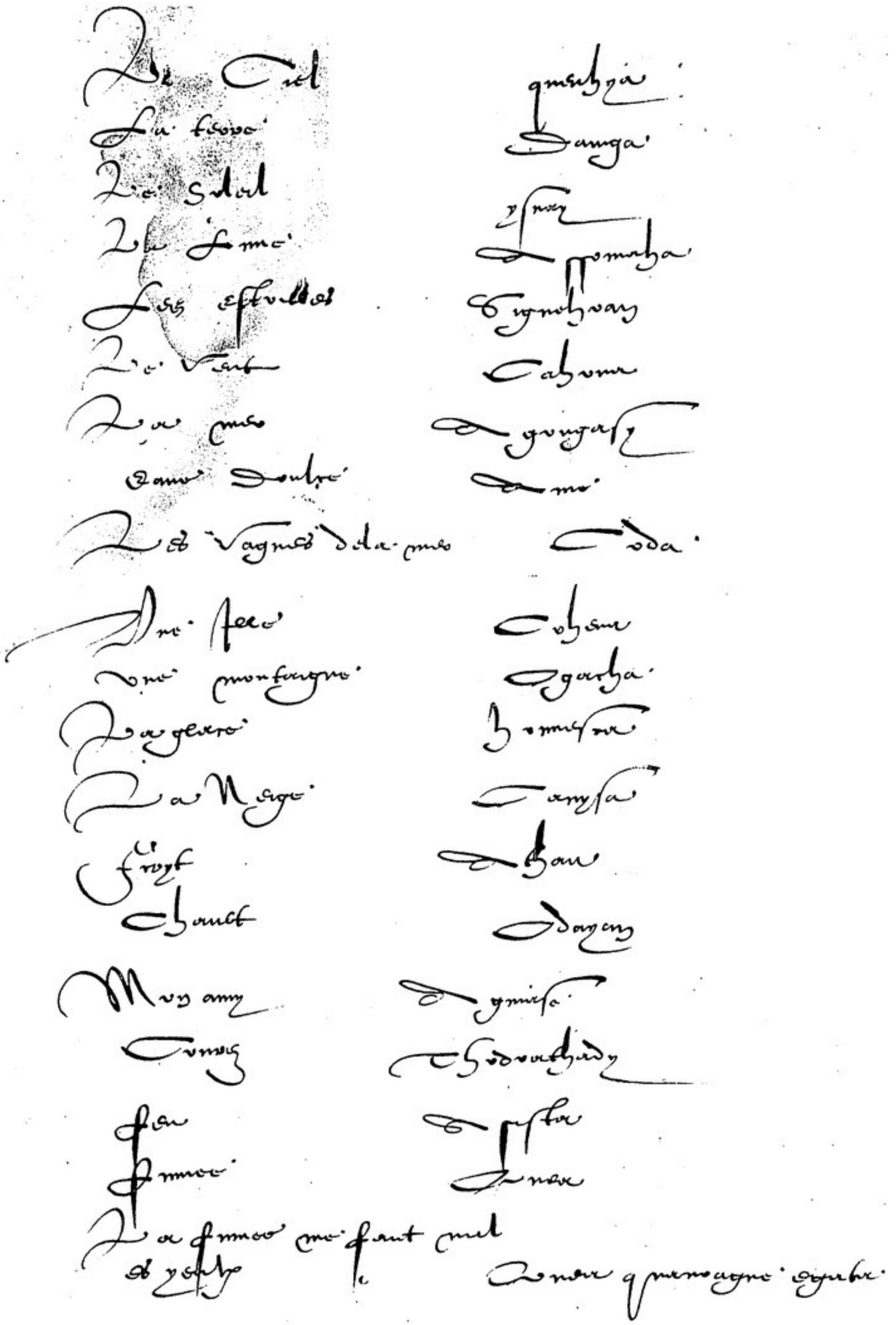
La teste	Aggoroy
Le front	Hegmanaray
Les yeulx	Hegata
Les oreilles	Hontasray
La bouche	Esrahe
Les dentz	Esgungay

La Fayne	Esmarche
La gouge	Degorchoy
Le mentoy	Hebbohy
Le Desange	Hegomasoy
Les Chanty	Degamsoy
Les Brab	Degamasoy
Les Effeeb	Hetmanda
Les Contes	Dessome
Les Chomach	Degoasoy
Le Vertoc	Ethehanda
Les Messeb	Hatmegodasoy
Les gauly	Degorhmegodasoy
Les Fumbeb	Degongmenhonde
Les Ploeb	Onthidasoy
Les mumb	Dengmasoy
Les Doeb	Degenoga
Les Mylb	Degedasoy
Les bert	Degrasoy
Le Cuy	Chiesbaugne
Les barbe Dr. mentoy	Ostome
Les barbe Dubert	Degoessoy
Les Coillons	Cesta

Vng homme	Agnehan
Vne femme	Agguette
Vng gaueron	Adygesta
Vne fille	Agnyagnesta
Vng petit enfant	Egnesta
Vne vache	Cabata
Vng pourceau	Eza
Des chaussetes	Hanordona
Des souliers	Aha
Des chaussetes chemises	Anigona
Vng bonnet	Castona
Eg appellent	Ezyr
Pain	Canvaroy
Eau	Ame
Chaire	Zenahoarbey
Vestu	Zenelsy
Bonnet	Somesta
Signes	Abronda
Pourceau	Zaya
Roy	Zenhaja
Gouuernes	Debusqueyrona
Detestes	Roy, Vndegenhaja

Dnc Ouelle	Gabrigabon
Dnc Lamprey	Zyfo
Dng Pulmoy	Indarroy
Dnc Balcome	Amichome
Dnc Angulle	Espguen
Dng Ernoul	Calpgnay
Dnc Guillaume	Indegnier
Des Fontes	Haycayme
Des Olcynes	Honorofonda
Ng appellet Le Boys	Conda
Jacques Le Boys	Longa
Zg appellet Le Duc	Indonegm
Gomez mon. de Boisse	Quezabon Quac
Gomez mon. de Desme	Quezabon Quesnabon
Gomez mon. de Sempper	Quezabon Quetpeaxy
Alons mons. Corbe	Quesigno Aguydabon
Boy Pomo	Ygay
Alons Pnda	Quesigno Caudy
Dng Ale Pomo	Sgny Quedaya
Ygaudy mon	Amutgabome
Anjg Dnc	Ofta
Alons de Bateau	Quesigno Quesnom

Ista probauit Dnus — Gaiauth quatuorquinq
Domnus prior Dng conuentus — quatuaba aggrobda
Vng abbat — Addugne
Vng abbe — Albane
Vno presbite — Quatefang
Ad septem annos — Henry harroy
Dominus de Ca. Burrs — quatuorgno Domnsno
Vng prior — Vnnesta
Vng Dnus — quatuordo
Vng subprior — Vnhamda
Vng chanon — aggano
Ad nonnes — Vdegmunda
Ro. chanon — Adde
Ps appellat fra. joanne de Comunbocs
et prolocuto — Casronda
Quatuor fratres laicant Dno Demuing
fratres Dni — Ahde
quatuor fratres laicant Dno de Dnau
quatuor fratres Dni — Sidgongnehunque
Bantes — Chgnehoura
Ro — Cahgen
Ro — Aggmanda
Dnsro — Chgoura



Dyng tal est mort — Tamdame.
Dne Mortyn — Mortyn.
Ffe appellant Hawis filius — Sadye.
Ffe appellant Dne Willelmi — Canada.

Quant ffe demandant Dne Justice a ly plesing
ffe le appellant — Godfrida qui est la Dne
Mortyn et transgresse — Godfrida.

Vesing — Godfray

ffe appellant Robert Degrey ffe pris
ly fiauz rewelz Dmait Degrey — Mortyn

Ffe ya. Degrey. Ad ly fiauz pays qui
sont griez come comyns Ly ffe pleiant
Ffe. mesq et ad appellant — Southo

Quant Dne Ffe est p vol qil
nie pas plus Ly ffe appellant
Godefrey

Mon pere — Addhatz
Ma mere — Agnes
mon frere — Addyngton
mon pere — Addam
Mon Cousin — Gregory
mon V. cousin — Gwedin

Mon frere ... ysac
Mon oncle ... gno
Gwand ... estabyr
Dett ... estabyaga
Jrz ... Gongonda
Jwgeli ... Gongmitzin

Jmant fz Vaulet faire q[ue] mylgne
gdamatiny fz Dyant ... gyondoe

Notez que les seigneurs noms de Samarcand
et de Cathay ou fz point bien fermez a alle
ancuns lieux bien proches Despuis Cambalu
jusques a Lay lieux ay les noms telz y
mesme pour Cambalu et ginofer
fz de present Lay Cancelu Dotachm
Zignoffa ... Camotha

BIBLIOTHECA REGIA

Ex Bibliotecha
Regia apud Iam
Viuienne